

Kullanım Kılavuzu

Metalik ölçüm hücreli basınç konvertörü

VEGABAR 81

Elektronik fark basınç için arabirim sensör

SIL yeterliğine sahip



Document ID: 48045



VEGA

İçindekiler

1 Bu belge hakkında	4
1.1 Fonksiyon	4
1.2 Hedef grup	4
1.3 Kullanılan semboller	4
2 Kendi emniyetiniz için	5
2.1 Yetkili personel	5
2.2 Amaca uygun kullanım	5
2.3 Yanlış kullanma uyarısı	5
2.4 Genel güvenlik uyarıları	5
2.5 Uygunluluğu	5
2.6 IEC 61508 gereğince SIL yeterliği	6
2.7 NAMUR tavsiyeleri	6
2.8 Çevre ile ilgili uyarılar	6
3 Ürün tanımı	7
3.1 Yapısı	7
3.2 Çalışma şekli	7
3.3 Ek temizlik yöntemleri	10
3.4 Ambalaj, nakliye ve depolama	10
3.5 Aksesuar	11
4 Monte edilmesi	12
4.1 Genel talimatlar	12
4.2 Oksijenli uygulamalar için uyarılar	14
4.3 Havalandırma ve basınç dengeleme	14
4.4 Anabirim - arabirim kombinasyonu	16
4.5 Seviye ölçümü	17
4.6 Fark basıncı ölçümü	18
4.7 Ayırma katmanı ölçümü	19
4.8 Yoğunluk ölçümü	20
4.9 Sızdırmazlık açısından dengelenmiş seviye ölçümü	21
4.10 Dış gövde	23
5 Besleme gerilimine bağlanma	24
5.1 Bağlantının hazırlanması	24
5.2 Bağla	25
5.3 Bir hücreli gövde	26
5.4 Model IP68'de (25 bar) dış gövde	27
5.5 Bağlantı örneği	29
6 İşlevsel güvenlik (SIL)	30
6.1 Hedef belirleme	30
6.2 SIL yeterliği	30
6.3 Uygulama alanı	30
6.4 Parametrelemenin güvenlik konsepti	31
7 Gösterge ve ayar modülü ile devreye alma	33
7.1 Parametreleme	33
7.2 Menüye genel bakış	46
8 Tanı, Ürün Yönetimi ve Servis	49
8.1 Bakım	49
8.2 Arızaların giderilmesi	49

8.3 Elektronik modülü değiştirin	50
8.4 IP68 (25 bar) modelinin proses modüllerinin değiştirilmesi.....	50
8.5 Onarım durumunda izlenecek prosedür	51
9 Sökme	52
9.1 Sökme prosedürü.....	52
9.2 Bertaraf etmek.....	52
10 Ek.....	53
10.1 Teknik özellikler	53
10.2 Ebatlar.....	61
10.3 Sinai mülkiyet hakları.....	69
10.4 Marka	69

**Ex alanlar için güvenlik açıklamaları:**

Ex uygulamalarda özel ex güvenlik açıklamalarına uyunuz. Bu açıklamalar, kullanım kılavuzunun ayrılmaz bir parçasıdır ve exproof ortam uygulama onayı her cihazın yanında bulunur.

Redaksiyon tarihi: 2023-09-01

1 Bu belge hakkında

1.1 Fonksiyon

Bu kullanım kılavuzu size cihazın montajı, bağlantısı ve devreye alımı için gereken bilgilerinin yanı sıra bakım, arıza giderme, parçaların yenisiyle değiştirilmesi ve kullanıcının güvenliği ile ilgili önemli bilgileri içerir. Bu nedenle devreye almadan önce bunları okuyun ve ürünün ayrılmaz bir parçası olarak herkesin erişebileceği şekilde cihazın yanında muhafaza edin.

1.2 Hedef grup

Bu kullanım kılavuzu eğitim görmüş uzman personel için hazırlanmıştır. Bu kılavuzunun içeriği uzman personelin erişimine açık olmalı ve uygulanmalıdır.

1.3 Kullanılan semboller

**Belge No.**

Bu kılavuzun baş sayfasındaki bu simbol belge numarasını verir. Belge numarasını www.vega.com sayfasına girerek belgelerinizi indirmeyi başarabilirsiniz.



Bilgi, Uyarı, İpucu: Bu simbol yardımcı ek bilgileri ve başarılı bir iş için gerekene ipuçlarını karakterize etmektedir.



Uyarı: Bu simbol arızaların, hatalı fonksiyonların, cihaz veya tesis hatalarının engellenmesi için kullanılan uyarıları karakterize etmektedir.



Dikkat: Bu simbol karakterize edilen bilgilere uyulmadığı takdirde insanlar zarar görebilirler.



Uyarı: Bu simbol karakterize edilen bilgilere uyulmadığı takdirde insanlar ciddi veya ölümle sonuçlanabilecek bir zarar görebilirler.



Tehlike: Bu simbol karakterize edilen bilgilere uyulmaması insanların ciddi veya ölümle sonuçlanacak bir zarar görmesine neden olacaktır.

**Ex uygulamalar**

Bu simbol, Ex uygulamalar için yapılan özel açıklamaları göstermektedir.

- **Liste**

Öndeki nokta bir sıraya uyulması mecbur olmayan bir listeyi belirtmektedir.

- 1 **İşlem sırası**

Öndeki sayılar sırayla izlenecek işlem adımlarını göstermektedir.

**Bertaraf etme**

Bu simbol, bertaraf edilmesine ilişkin özel açıklamaları gösterir.

2 Kendi emniyetiniz için

2.1 Yetkili personel

Bu dokümantasyonda belirtilen tüm işlemler sadece eğitimli ve yetki verilmiş uzman personel tarafından yapılabilir.

Cihaz ile çalışan kişinin gerekli şahsi korunma donanımını giymesi zorunludur.

2.2 Amaca uygun kullanım

VEGABAR 81 arabirim cihazı olarak elektronik bir fark basınç ölçümü-nün bir parçasıdır.

Kullanım alanına ilişkin detaylı bilgiler için "*Ürün tanımı*" bölümune bakın.

Cihazın işletim güvenliği sadece kullanma kılavuzunda ve muhtemel tamamlayıcı kılavuzlarda belirtilen bilgilere ve amaca uygun kullanma halinde mümkündür.

2.3 Yanlış kullanma uyarısı

Amaca veya öngörülen şekle uygun olmayan kullanma halinde (örn. yanlış montaj veya ayar nedeniyle hazırlanın taşması) bu ürün, sistemin parçalarında hasarlar oluşması gibi kullanıma özgü tehlikelere yol açabilir. Bunun sonucunda nesneler, kişiler ve çevre zarar görebilir. Ayrıca bu durumdan dolayı cihazın güvenlik özellikleri yavaşlayabilir.

2.4 Genel güvenlik uyarıları

Cihaz, standart yönetmeliklere ve yönnergelere uyulduğunda teknolojinin en son seviyesine uygundur. Cihaz, sadece teknik açıdan kusursuz ve işletim güvenliği mevcut durumda işletilebilir. Kullanıcı şirket, cihazın arızası bir şekilde işletiminden sorumludur. Cihazın arızalanmasına yol açabilecek agresif veya korozif ürün ortamlarında kullanımda, kullanıcı şirketin uygun önlemleri alarak cihazın doğru çalışacağından emin olması gerekmektedir.

Bu kullanma kılavuzunda belirtilen güvenlik açıklamalarına, yerel kuralım standartlarına ve geçerli güvenlik kuralları ile kazadan kaçınma kurallarına uyulmalıdır.

Kullanma kılavuzunda belirtilen işlemleri aşan müdahaleler güvenlik ve garanti ile ilgili sebeplerden dolayı sadece bizim tarafımızdan yetkilendirilmiş personel tarafından yapılabilir. Cihazın yapısını değiştirmek veya içerisinde değişiklik yapmak kesinlikle yasaktır. Güvenlik nedeniyle sadece bizim belirttiğimiz aksesuarlar kullanılabilir.

Tehlikeleri önlemek için, cihazın üzerindeki güvenlik işaretlerine ve açıklamalarına uyulması gereklidir.

2.5 Uygunluğu

Cihaz, söz konusu ülkeye özgü direktiflerin veya teknik düzenlemelerin yasal gerekliliklerini yerine getirmektedir. Cihazın uygunluğunu, bunu belirten bir etiketlendirme ile onaylarız.

İlgili uygunluk beyanlarını web sitemizde bulabilirsiniz.

200 bar ya da daha altında proses basıncı kullanıldığından proses bağlantılarının yapısı nedeniyle cihaz AB basınç cihazları yönergesine uygun değildir.¹⁾

2.6 IEC 61508 gereğince SIL yeterliği

Elektronik bir sistemin Safety-Integrity-Level (SIL) güvenlik-bütünlük seviyesi, entegre güvenlik fonksiyonlarının güvenirlüğünün değerlendirilmesinde kullanılır.

Güvenlik gereksinimlerinin tam olarak belirlenebilmesi için IEC 61508 güvenlik normuna göre SIL, kademelere ayrılmıştır. Ayrintılı bilgiyi kılavuzunun "*İşlevsel Güvenlik (SIL)*" bölümünde bulabilirsiniz.

Cihaz IEC 61508'in standartlarına uymaktadır: 2010 (2. baskı). Tek kanallı kullanımda SIL2'ye kadar yeterlik kazanmıştır. HFT 1'li çok kanallı mimaride cihaz homojen olarak, fazladan SIL3'e kadar kullanılabilir.

2.7 NAMUR tavsiyeleri

Cihaz, arabirim cihazı olarak elektronik bir fark basınç ölçümünün bir parçasıdır. İlgili anabirim cihazının NAMUR tavsiyelerinin gereklilerini yerine getirir.

2.8 Çevre ile ilgili uyarılar

Doğal yaşam ortamının korunması en önemli görevlerden biridir. Bu nedenle, işletmelere yönelik çevre korumasını sürekli düzeltmeyi hedefleyen bir çevre yönetim sistemini uygulamaya koymak gereklidir. Çevre yönetim sistemi DIN EN ISO 14001 sertifikalıdır.

Bu kurallara uymamıza yardımcı olun ve bu kullanım kılavuzundaki çevre açıklamalarına dikkat edin:

- Bölüm "*Ambalaj, nakliye ve depolama*"
- Bölüm "*Atıkların imhası*"

¹⁾ İstisna: 250 bar'dan itibaren ölçüm aralıklarında modeller. Bunlar AB basınç cihazları direktifi kapsamındadır.

3 Ürün tanımı

3.1 Yapısı

Teslimat kapsamı

Teslimat kapsamına şunlar dahildir:

- Basınç konvertörü VEGABAR 81 - arabirim cihazı
- İmal edilen bağlantı kablosu, çözük konumda dişli kablo bağlantısı

Teslimat kapsamındaki diğer bileşenler:

- Dokümantasyon
 - Minik kullanım kılavuzu VEGABAR 81
 - Safety Manual (SIL)
 - Cihaz parametreleri dokümantasyonu (standart değerler)
 - Sipariş ilişkin cihaz parametrelerinin dökümantasyonu (standart değerlerden sapma)
 - Basınç transdütktörü için sertifika
 - Opsiyonel cihaz donanımlarının kılavuzları
 - Ex için özel "Güvenlik Uyarıları" (Ex modellerinde)
 - Gerekmesi halinde başka belgeler



Bilgi:

Bu kullanım kılavuzunda opsiyonel cihaz özellikleri de tanımlanmaktadır. Teslimat kapsamının içeriği verilen siparişin içeriğine bağlıdır.

Model etiketi

Model etiketi cihazın tanımlaması ve kullanımı için en önemli bilgileri içermektedir:

- Cihaz tipi
- Onaylar hakkında bilgiler
- Konfigürasyon hakkında bilgileri
- Teknik özellikler
- Cihazın seri numarası
- Cihaz tanımlama QR kodu
- Bluetooth girişi (opsiyonel) için sayısal kod
- Üretici bilgileri

Belgeler ve yazılım

Cihazınıza ait sipariş bilgilerini, belgeleri veya yazılımı bulabilmek için şu olanaklar mevcuttur:

- "www.vega.com" adresine gidin ve arama alanına cihazınızın seri numarasını girin.
- Model etiketinin üzerindeki QR kodunu okutun.
- VEGA Tools uygulamasını açın ve "**Dokümantasyon**" altında bulacağınız seri numarasını girin.

3.2 Çalışma şekli

Uygulama alanı

VEGABAR 81, hemen hemen tüm sanayi alanlarında kullanıma elverişlidir. Şu basınç şekillerinin ölçümünde kullanılır.

- Aşırı basınç
- Mutlak basınç
- Vakum

Ölçüm ortamları

Ölçüm ortamları gaz, buhar ve sıvılardır.

VEGABAR 81'in prosese uyarlanan diyafram sistemleri, yüksek koro-z ve sıcak ortamlarda ölçüm yapılmasını mümkün kılar.

Ölçüm büyüklükleri

Elektronik diferansiyel basınç aşağıdaki proses ebatlarının ölçümü için uygundur:

- Seviye
- Debi
- Diferansiyel basıncı
- Yoğunluk
- Ayırma katmanı
- Yoğunluğu dengelenmiş dolum seviyesi

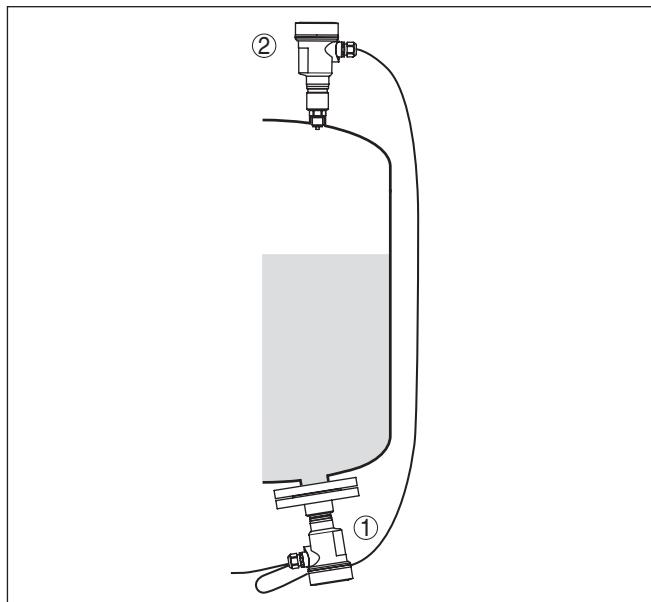
Elektronik fark basınç

VEGABAR 81 arabirim cihazı, aynı cihaz serisinden uygun bir sensör ile kullanılarak elektronik bir fark basınç ölçüm cihazı olarak kombine edilir. Fark basınç ölçüm cihazı bir anabirim cihazından ve bir de arabirim cihazından oluşur.



Bilgi:

"Karbon telafili bağıl basınç" ve "iki hücreli gövde" sensör modelleri bir arabirim cihazına bağlanmaya uygun değildir.



Res. 1: Basınç bindirmeli haznede seviye ölçümü için elektronik fark basınç örneği

1 VEGABAR 81

2 VEGABAR 81, Arabirim Cihazı

Sensörler blendajlı bir dört telli kablo üzerinden birbirlerine bağlanır. Arabirim sensörünün ölçüm değeri okunur ve hesaplanır. Elektrik beslemesi ve parametreleme, anabirim cihazı üzerinden yapılır.

Daha geniş bilgiyi bu kullanım kılavuzunun "Anabirim - arabirim kombinasyonu" bölümünde bulabilirsiniz.

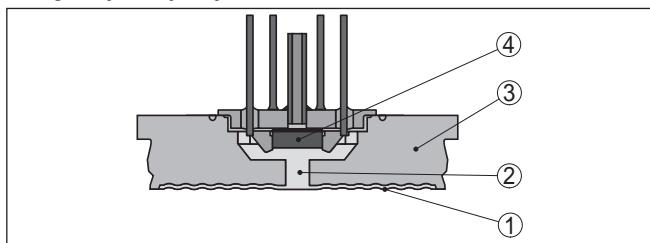


Elektronik diferansiyel basınç için Safety Integrity Level (SIL) yeterliğine uygunluk için, her iki cihazın da SIL yeterliğine ulaşmış olması gereklidir.

Ölçüm sistemi

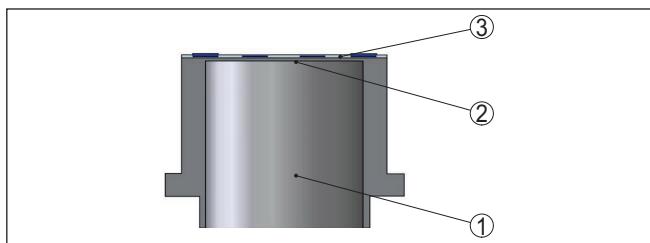
Proses basıncı, diyafram contası üzerinden sensör ögesine etki eder. Orada, belli bir çıkış sinyaline dönüştürülerek, ölçüm değeri olarak verilecek bir direnç değişikliğine neden olur.

40 bar'a kadar olan ölçüm aralıklarında, iç taşıma sıvısı olan piezo dirençli bir sensör ögesi, 100 bar'dan başlayan ölçüm aralıklarında ise kuru genleşme ölçüm şeridi olan bir sensör elemanı kullanılır.



Res. 2: Piezo dirençli sensör ögesi olan ölçüm sisteminin yapısı

- 1 Zar
- 2 Diyafram contası sıvısı
- 3 Temel madde
- 4 Sensör ögesi



Res. 3: DMS sensör elemanlı ölçüm sisteminin yapısı

- 1 Basınç silindiri
- 2 Proses zarı
- 3 Sensör ögesi

Basınç türleri

Göreceli basınç: Ölçüm hücresi atmosfere açıktır. Ortam basıncı, ölçüm hücresinde ölçülür ve dengelenir. Böylece ölçüm değerine etki etmez.

Mutlak basınç: Ölçüm hücresi vakumluudur ve kapsüllenmiştir. Ortam basıncı dengelenmez ve bu nedenle ölçüm değerine etki eder.

Sızdırmazlık konsepti

Ölçüm sistemi sımsıkı kapatılmış ve prosesle etkileşimi kalmamıştır.

Proses bağlantısına prosese karşı sızdırmazlık kazandırmak için bu işe uygun bir conta kullanılır. Bu müşteride kurulum yapılacağı zaman

proses bağlantısına bağlı olarak teslimat kapsamında da hazırda bekletilmelidir. Bkz. Bölüm "Teknik Veriler", "Malzemeler ve Ağırlıklar".

3.3 Ek temizlik yöntemleri

VEGABAR 81ün, "yağ, gres ve silikon yağı kullanılmayan" modeli de mevcuttur. Bu cihazlar, özel olarak gres, yağ, oksit veya silikon- dan (LABS içermeyen) arındırın özel bir temizleme yönteminden geçmiştir.

Prozese katılan tüm parçalar ve dışarıdan ulaşılabilecek tüm yüzeyler bu özel temizlik sürecinden geçer. Son derece yüksek bir temizlik düzeyinin tutturulabilmesi için, cihazlar temizlik sürecinin hemen ardından plastik bir folyo ile ambalajlanır. Bu yüksek temizlik düzeyi, cihaz orijinal ambalajından çıkarılmadığı sürece bozulmadan devam eder.

Dikkat:



Bu modeldeki VEGABAR 81 oksijenli uygulamalarda kullanılmamalıdır. Bu tür uygulamalar için "Oksijenli kullanımlar için yağısız, gressiz ve silikonsuz" olan özel modelli cihazlar mevcuttur.

3.4 Ambalaj, nakliye ve depolama

Ambalaj

Cihazınız kullanılacağı yere nakliyesi için bir ambalajla korunmuştur. Bu kapsamında, standart nakliye kazaları ISO 4180'e uygun bir kontrole güvence altına alınmıştır.

Cihaz ambalajları kartondandır, bunlar çevre dostudur ve yeniden kullanılabılır. Özel modellerde ilaveten PE köpük veya PE folyo kullanılır. Ambalaj atığını özel yeniden dönüşüm işletmeleri vasıtasyyla imha edin.

Nakliye

Nakliye, nakliye ambalajında belirtilen açıklamalar göz önünde bulundurularak yapılmalıdır. Bunlara uymama, cihazın hasar görmesine neden olabilir.

Nakliye kontrolleri

Teslim alınan malın, teslim alındığında eksiksiz olduğu ve nakliye hasarının olup olmadığı hemen kontrol edilmelidir. Tespit edilen nakliye hasarları veya göze batmayan eksiklikler uygun şekilde ele alınmalıdır.

Depolama

Ambalajlanmış parçalar montaja kadar kapalı ve ambalaj dışına koyulmuş kurulum ve depolama işaretleri dikkate alınarak muhafaza edilmelidir.

Ambalajlanmış parçalar, başka türlü belirtilmemişse sadece aşağıda belirtilen şekilde depolanmalıdır:

- Açık havada muhafaza etmeyin
- Kuru ve tozsuz bir yerde muhafaza edin
- Agresif ortamlara maruz bırakmayın
- Güneş ışınlarından koruyun
- Mekanik titreşimlerden kaçının

Depolama ve transport ıslısı

- Depo ve nakliye sıcaklığı konusunda "Ek - Teknik özellikler - Çevre koşulları" bölümüne bakın.
- Bağlı nem % 20 ... 85

Kaldırmak ve Taşımak

Ağırlıkları 18 kg (39.68 lbs)'nun üzerinde olan cihazlarda kaldırmak ve taşımak için bu işler için uygun ve onaylı araçlar kullanılmalıdır.

3.5 Aksesuar

Burada belirtilen aksesuarlara ilişkin kullanım kılavuzlarını web sitemizin indirilebilecek dosyalar bölümünde bulabilirsiniz.

Koruyucu kapak

Koruyucu kapak sensör gövdesini kirlenmeye ve güneş ışınları tarafından şiddetli ısınmaya karşı korur.

Flanşlar

Dişli flanşların farklı modeller için şu standartları mevcuttur: DIN 2501, EN 1092-1, BS 10, ASME B 16.5, JIS B 2210-1984, GOST 12821-80.

Kaynak desteği, dişli ve hijyen adaptörü

Kaynak destekleri cihazın prosese bağlantısını sağlar.

Vidali adaptörler ve hijyen adaptörleri, standart vidali bağlantısı olan cihazların, proses hijyen bağlantılarına, kolayca bağlanmasını sağlarlar.

4 Monte edilmesi

4.1 Genel talimatlar

Proses koşulları



Uyarı:

Cihaz güvenlik nedeniyle sadece onaylanan proses koşullarında çalıştırılabilir. Bunun hakkındaki verileri kullanım kılavuzunun "Teknik Veriler" bölümünden ya da model etiketinden okuyabilirsiniz.

Bu nedenle montajdan önce proseste yer alan tüm cihaz parçalarının, söz konusu olabilecek proses koşullarına uygun olduğundan emin olun.

Bu parçalar arasında şunlar sayılabilir:

- Ölçüme etkin yanıt veren parça
- Proses bağlantısı
- Proses için yalıtımlama

Proses koşulları arasında şunlar sayılabilir:

- Proses basıncı
- Proses sıcaklığı
- Malzemelerin kimyasal özellikleri
- Abrazyon (çizilme) ve mekanik özellikler

Neme karşı koruma

Cihazınızı, nemlenmeye karşı, şu önlemleri alarak koruyun:

- Uygun bir bağlantı kablosu kullanın (*Güç kaynağına bağlanması* bölümünde bakınız)
- Dişli kablo bağlantısını (konnektörü) sıkıştırın
- Dişli kablo bağlantısının (konnektör) önündeki bağlantı kablosunu arkaya itin

Bu, özellikle açık alanlarda, içinde (örn. temizlik işlemleri sonucu) nem olma ihtimali olan kapali alanlarda veya soğutulmuş ve ısıtılmış haznelere montaj için geçerlidir.



Uyarı:

Kurulum sırasında cihazın içinin kesinlikle nemlenmemesini ve içine kir girmemesini sağlayınız.

Cihaz koruma türüne uygunluk için kullanım sırasında gövde kapağının kapalı ve gereklirse sürgülenmiş olmasına dikkat edin.

Vidalama

Dişli bağlantılı olan cihazlar, uygun bir vida anahtarı ile proses bağlantısının altigen vidasına vidalanır.

Anahtar ağızı bkz. Bölüm " *Ebatlar*" .



İkaz:

Gövde veya elektrik bağlantı vidası vidalamak için kullanılamaz! Vidayı sıkıştırmak bazı modellerde cihazın rotasyon mekanizmasına zarar verebilir.

Titreşimler

Cihazda, örneğin titreşimler dolayısıyla, yanal kuvvetler oluşmasını engelleyin. Bu nedenle cihazları, plastikten $G\frac{1}{2}$ boyunda proses

bağlantısı dışlısı ile kullanım yerinde uygun bir ölçüm cihazı tutacağı emniyete almanız tavsiye edilir.

Cihazın kullanılacağı yerde kuvvetli vibrasyon bulunması halinde, dış gövdesi olan cihaz modelleri kullanılmalıdır. Bakınız "Dış gövde bölümü".

İzin verilen proses basıncı (MWP) - cihaz

Maksimum proses basıncı, "MWP" (Maximum Working Pressure) olarak model etiketinde belirtilir, bakınız "Yapısı" bölümü. MWP, ölçüm hücresi ve proses bağlantısı kombinasyonun en alçak basınçlı elemenini dikkate alır ve sürekli bu basınçta bulunabilir. Veri, +20 °C (+68 °F) referans sıcaklığına ilişkindir. Bu, bir ölçüm hücresinin bir görevle bağlı olarak proses bağlantısının izin verilen basınç aralığından daha yüksek bir ölçüm aralığı ile monte edilmiş olmasının halinde de geçerlidir.

Bundan başka, örneğin flanşlarda, proses bağlantısının sıcaklık değer kaybı izin verilen proses basınç aralığını söz konusu standarta bağlı olarak sınırlayabilir.



Uyarı:

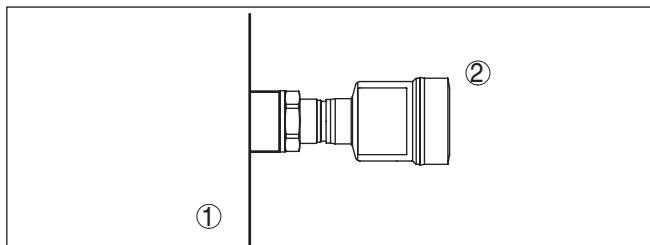
Cihazda hasar oluşmaması için, referans sıcaklığına uyularak kontrol basıncı yalnızca kısa bir süre için tespit edilen MWP'nin 1,5 kat üzereine çıkabilir. Bu bağlamda proses bağlantısının ve ölçüm hücresinin aşırı yük taşıma kapasitesi göz önünde bulundurulmuştur (bakınız "Teknik veriler" bölümü).

İzin verilen proses basıncı (MWP) - montaj aksesuarı

Onaylanan proses basıncı aralığı, model etiketi üzerinde verilmektedir. Cihaz bu basınçlarla sadece, kullanılan montaj aksesuarı da bu değerleri karşıladığı takdirde çalıştırılabilir. Bunu uygun flanşlar, kaynak desteği, clamp bağlantıları durumunda germe halkaları ve contaları kullanarak sağlayabilirsiniz.

Sıcaklık sınırları

Daha yüksek proses sıcaklıklarını da genelde de daha yüksek çevre sıcaklıklarını ifade etmektedir. "Teknik veriler" bölümünde, elektronik gövde ve bağlantı kablolarının çevresi için verilen sıcaklık üst sınırlarının üzerine çıkmamasına dikkat edin.



Res. 4: Sıcaklık aralıkları

- 1 Proses sıcaklığı
- 2 Ortam sıcaklığı

4.2 Oksijenli uygulamalar için uyarılar



İkaz:

Oksijen, oksitleyici bir madde olarak yanılara neden olabilir veya yanıkları şiddetlendirebilir. Yağlar, gresler, bazı plastikler ve kırıcılar oksijenle temas ettiğinde patlayarak yanabilir. Bu durumda ciddi kişisel yaralanma veya maddi hasar riskleri mevcuttur.

Bunları engelleyebilmek için diğerlerinin yanısına aşağıdaki şu önlemleri de alınınız:

- Tesisin tüm bileşenleri, -ölçüm cihazları- yaygın standartların veya normların gerekliliklerine uygun olarak temizlenmelidir.
- Sızdırma兹 amacıyla kullanılan malzemeye bağlı olarak, oksijenli uygulamalarda belli sıcaklıkların ve basınçların üzerine çıkmamalıdır (bkz. "Teknik veriler" bölümü)
- Oksijen uygulamalarında kullanılacak cihazların PE folyosu montajdan hemen önce çıkarılmalıdır.
- Proses bağlantısının koruma folyosu çıkarıldıkten sonra proses bağlantısının üzerindeki "O2" işaretinin görünüp görünmediği kontrol edilmelidir.
- Yağ, gres ve kırıcıların girmesi önlenmelidir.

4.3 Havalandırma ve basınç dengeleme

Filtre ögesi - fonksiyon

Elektronik gövdede bulunan filtre ögesinin foksyonları şunlardır:

- Elektronik gövdenin havalandırılması
- Atmosferik basınç dengelemesi (göreli basınç aralığı)



Dikkat:

Filtre ögesi, zamansal gecikmeli basınç dengelemesi yaratır. Bu yüzden, gövde kapagının süratli açılması/kapatılması ölçüm değerlerinin yaklaşık 5 s'lik bir sürede 15 mbar'a kadar farklılık göstermesine neden olur.

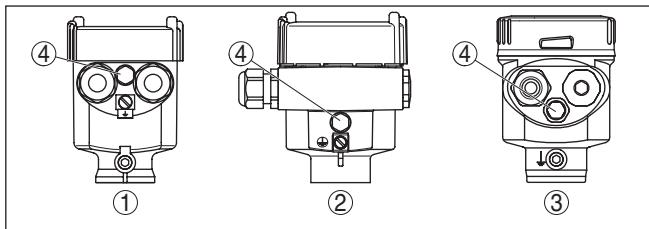
Etkin bir havalandırma için filtre ögesinde hiçbir zaman birikinti ve yapışmalar olmamalıdır. Bu nedenle, filtrenin yatay montajı halinde gövdeyi filtre ögesinin aşağı doğru bakacağı şekilde çevirin. Böylece birikinti oluşması önlenir.



Dikkat:

Filtre ögesinin temizliğini yaparken yüksek tazyik kullanmayın, çünkü hasar görebilir ve gövde nemlenebilir.

Bundan sonraki bölgelerde, filtre ögesinin her bir cihaz modelindeki yeri ve bağlantısı anlatılacaktır.

Filtre ögesi - pozisyon*Res. 5: Filtre ögesinin pozisyonu - Ex-olmayan ve Ex ia-model*

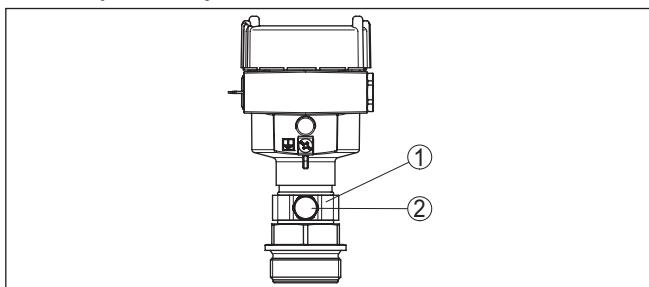
- 1 Plastik, paslanmaz çelik gövde (hassas döküm)
- 2 Alüminyum gövde
- 3 Paslanmaz çelik gövde (elektrolizle parlatılmış)
- 4 Filtre ögesi

Aşağıdaki cihazlarda滤器ögesi yerine kör tapa bulunur:

- Koruma sınıfı IP66 / IP68 (1 bar) - havalandırma bağlantısı sabit yapılmış kablodaki kapiler üzerinden
- Mutlak basınçlı cihazlar

**Filtre ögesi - pozisyon
Ex d modeli**

→ Metal halkayı, cihaz yerine monte edildiğinde滤器ögesinin aşağı geleceği şekilde döndürünüz. Cihaz böylece çökelmelere karşı daha iyi korunmuş olur.

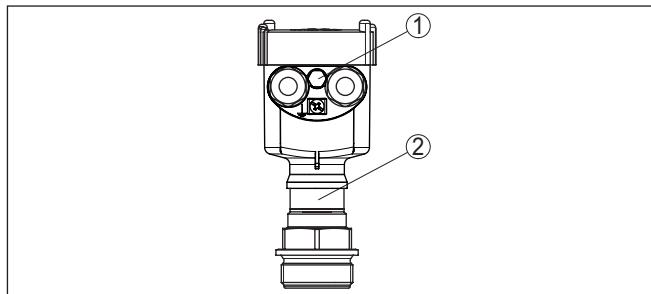
*Res. 6: Filtre ögesinin pozisyonu - Ex d-Model*

- 1 Döndürülebilir metal halka
- 2 Filtre ögesi

Mutlak basınçlı cihazlarda,滤器ögesi yerine kör tapa bulunur.

**Second Line of Defense
cihazlar**

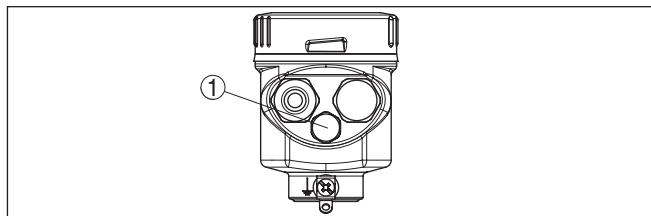
Second Line of Defense cihazlarda (gaz geçirmez dar geçit) proses modülleri tamamen kapsüllemiştir. Havalandırmaya gerek bırakmadan bir mutlak basınç ölçüm hücresi kullanılır.



Res. 7: Filtre ögesinin pozisyonu - sızdırmazlık aplikasyonu

1 Filtre ögesi

Filtre ögesi - pozisyon IP69K modeli



Res. 8: Filtre ögesinin pozisyonu - IP69K modeli

1 Filtre ögesi

Mutlak basınçlı cihazlarda, filtre ögesi yerine kör tapa bulunur.

4.4 Anabirim - arabirim kombinasyonu

Temelde cihaz serisi içindeki tüm sensör kombinasyonları geçerlidir. Bununla birlikte şu ön koşulların sağlanması gerekmektedir:

- Elektronik fark basınçla uygun sensör kombinasyonu
- İki sensörün de basınç türü (kismi basınç/kismi basınç veya mutlak basınç/mutlak basınç) aynı olmalıdır
- Anabirim, daha yüksek olan basıncı ölçer
- Ölçüm yöntemi aşağıdaki bölümlerdeki ile aynı

Her bir sensörün ölçüm aralığı ölçüm noktasına uyacak şekilde seçilir. Bu seçimi yaparken önerilen azami turn down (oranlama) değeri dikkate alınmalıdır. Bunun için "Teknik veriler" bölümüne bakınız. Anabirim ve arabirimlerin cihazlarının ölçüm aralığı aynı olmak zorunda değildir.

Ölçüm sonucu = anabirim ölçüm değeri (toplam basınç) – arabirim ölçüm değeri (statik basınç)

Ölçüm görevinin niteliğine bağlı olarak münferit kombinasyonlar ortaya çıkabilir. Aşağıdaki örneklerde bakınız:

Büyük hazneler için örnek

Veriler

Ölçüm görevi: Seviye ölçümü

Dolum malzemesi: su

Hazne yüksekliği: 12 m, hidrostatik basınç = $12 \text{ m} \times 1000 \text{ kg/m}^3 \times 9,81 \text{ m/s}^2 = 117,7 \text{ kPa} = 1,18 \text{ bar}$

Biriken basınç: 1 bar

Toplam basınç: $1,18 \text{ bar} + 1 \text{ bar} = 2,18 \text{ bar}$

Cihaz seçimi

Ana birimin nominal ölçüm aralığı: 2,5 bar

Arabirimin nominal ölçüm aralığı: 1 bar

Turn down: $2,5 \text{ bar}/1,18 \text{ bar} = 2,1 : 1$

Küçük hazneler için örnek

Veriler

Ölçüm görevi: Seviye ölçümü

Dolum malzemesi: su

Hazne yüksekliği: 500 mm, hidrostatik basınç = $0,50 \text{ m} \times 1000 \text{ kg/m}^3 \times 9,81 \text{ m/s}^2 = 4,9 \text{ kPa} = 0,049 \text{ bar}$

Biriken basınç : 350 mbar = 0,35 bar

Toplam basınç: $0,049 \text{ bar} + 0,35 \text{ bar} = 0,399 \text{ bar}$

Cihaz seçimi

Anabirimin nominal ölçüm aralığı: 0,4 bar

Arabirimin nominal ölçüm aralığı: 0,4 bar

Turn Down: $0,4 \text{ bar} / 0,049 \text{ bar} = 8,2 : 1$

Boruhattındaki bir ağız levhası için örnek

Veriler

Ölçüm görevi: Diferansiyel basınç ölçümü

Dolum malzemesi: Gaz

Statik basınç: 0,8 bar

Diferansiyal basınç ağız levhasına: 50 mbar = 0,050 bar

Toplam basınç: $0,8 \text{ bar} + 0,05 \text{ bar} = 0,85 \text{ bar}$

Cihaz seçimi

Anabirimin nominal ölçüm aralığı: 1 bar

Arabirimin nominal ölçüm aralığı: 1 bar

Turn down: $1 \text{ bar}/0,050 \text{ bar} = 20 : 1$

Ölçüm değerlerinin bildirimi

Ölçüm sonucu (seviye, basınç farkı) ve arabirimin ölçüm değeri (statik veya biriken basınç) sensör tarafından bildirilir. Bildirim, cihaz modeline bağlı olarak 4 ... 20 mA sinyali olarak ya da HART, Profibus PA veya Foundation Fieldbus üzerinden dijital olarak yapılır.



Elektronik diferansiyel basınç için Safety Integrity Level (SIL) yeterliğine uygunluk için, her iki cihazın da SIL yeterliğine ulaşmış olması gereklidir.

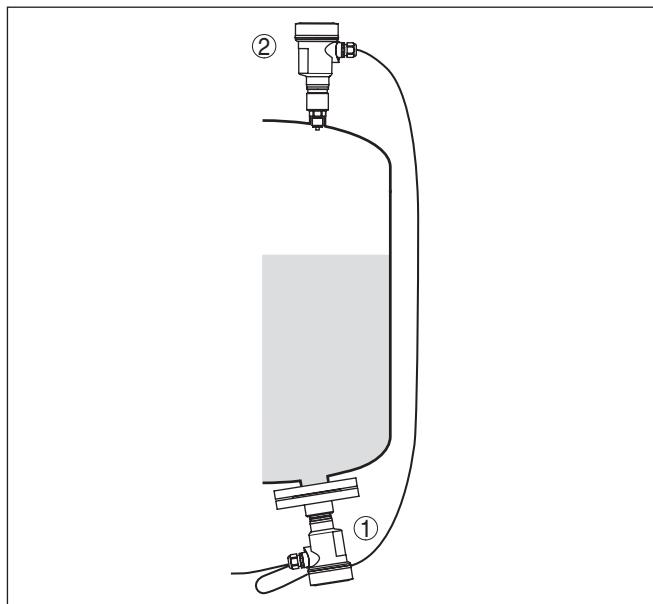
Ölçüm düzeni

4.5 Seviye ölçümü

Ölçüm düzeni için aşağıdaki şu uyarılarla dikkat ediniz:

- Anabirim cihazını minimum seviye altına monte edin
- Anabirim cihazını boşaltım yapılan yerden uzak bir yere monte edin

- Anabirim cihazını, karıştırma mekanizmasının basınç darbelerinden korunaklı bir yere monte edin
- Anabirim cihazını maksimum seviyenin üzerinde monte edin
- Arabirim Cihazını içeri akan sıvılardan (dolum sıvısı) uzak bir yerde monte edin



Res. 9: Basınçlı haznede dolum seviyesi ölçümü için ölçüm düzeni

1 VEGABAR 81, Anabirim Cihazı

2 VEGABAR 81, Arabirim Cihazı

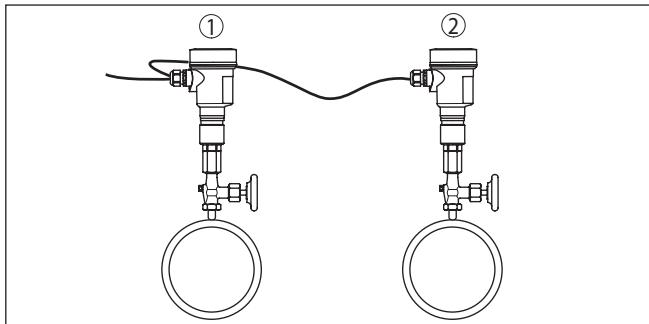
4.6 Fark basıncı ölçümü

Ölçüm düzeni

Ör. gazlarda ölçüm yöntemi için şu uyarıları dikkate alın:

- Cihazları ölçüm yerinin üstüne monte ediniz.

Oluşabilecek nem böylece proses borusuna akabilir.



Res. 10: Boru hatlarındaki gazların fark basınç ölçümünde izlenecek ölçüm yöntemi

1 VEGABAR 81, Anabirim Cihazı

2 VEGABAR 81, Arabirim Cihazı

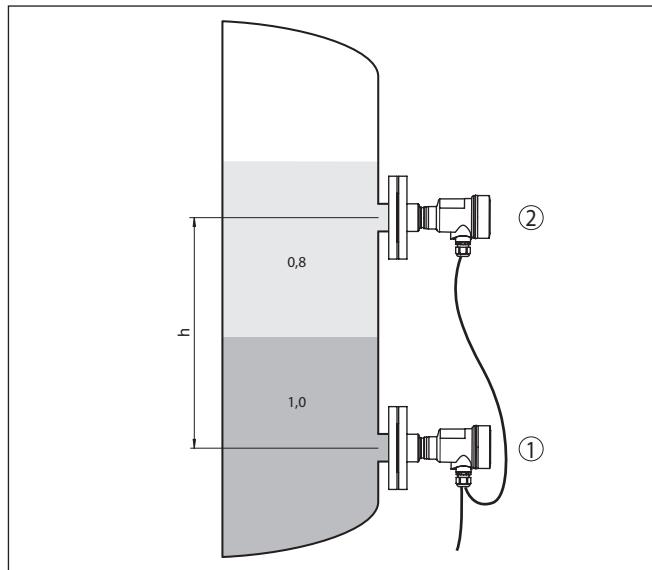
4.7 Ayırma katmanı ölçümü

Ölçüm düzeni

Ölçümün yapılabilmesi için ön şartlar şunlardır:

- Dolum seviyesi değişebilir özellikte olan hazne
- Sabit yoğunlukta ortamlar
- Ölçüm noktalarının arasında sürekli olarak ayırma katmanının olması
- Toplam dolum seviyesi her zaman üst ölçüm noktasının üzerinde kalmalıdır

Sensör ölçüm aralığının uçları için iki sensörün de montaj uzaklığı " h " en az % 10 olmaliysa da % 20 olması daha uygundur. Daha büyük bir uzaklık ayırma katmanı ölçümünün kesinlik derecesini artırmaktadır.



Res. 11: Ayırma katmanı ölçümü alınacağında kullanılacak ölçüm yöntemi, $h =$
iki ölçüm noktası arasındaki uzaklık

- 1 VEGABAR 81, Anabirim Cihazı
- 2 VEGABAR 81, Arabirim Cihazı



Uyarı:

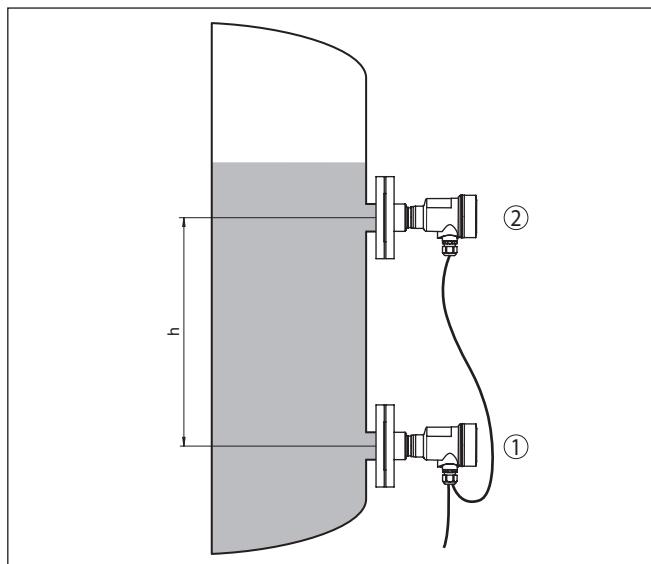
Ayırma katmanı ölçümü hem açık hem de kapalı haznelerde yapılabilir.

4.8 Yoğunluk ölçümü

Ölçüm düzeni

Ölçümün yapılabilmesi için ön şartlar şunlardır:

- Dolum seviyesi değişebilir özellikte olan hazne
- Olabildiğince ayrık olan ölçüm noktaları
- Dolum seviyesi her zaman üst ölçüm noktasının üzerinde kalmalıdır



Res. 12: Yoğunluk ölçümü alınacağında kullanılacak ölçüm yöntemi, h = İki ölçüm noktası arasındaki uzaklık

1 VEGABAR 81, Anabirim Cihazı

2 VEGABAR 81, Arabirim Cihazı

Sensör ölçüm aralığının uçları için iki sensörün de montaj uzaklığı " h " en az % 10 olmalya da % 20 olması daha uygundur. Daha büyük bir uzaklık yoğunluğun ölçümünün kesinlik derecesini artırmaktadır.

Yoğunlukta olabilecek küçük değişimlerin sadece ölçülen diferansiyel basınçca etkisi olur. Uygun bir ölçüm aralığı seçilmesi gerekmektedir.



Uyarı:

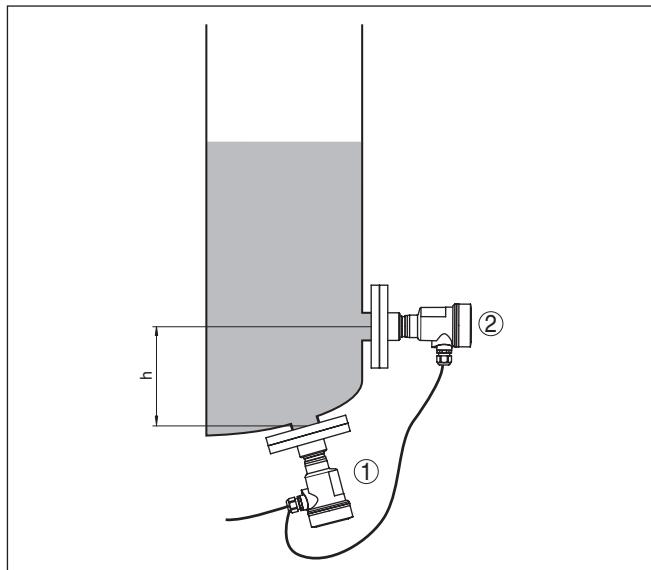
Yoğunluk ölçümü hem açık hem de kapalı havzelerde yapılabilir.

4.9 Sızdırmazlık açısından dengelenmiş seviye ölçümü

Ölçüm düzeni

Ölçüm düzeni için aşağıdaki şu uyarılarla dikkat ediniz:

- Anabirim cihazını minimum seviye altına monte edin
- Arabirim, anabirim üzerinde bir yere monte edin
- Her iki sensör de doldurma akımında ve boşaltmadan etkilenmeyecek şekilde kariştırma mekanizmasının başıç darbelerinden korunacak gibi monte edin



Res. 13: Yoğunluğu dengelenmiş seviye ölçümü düzeni, h = iki ölçüm noktası arasındaki mesafe

- 1 VEGABAR 81, Anabirim Cihazı
- 2 VEGABAR 81, Arabirim Cihazı

Sensör ölçüm aralığının uçları için iki sensörün de montaj uzaklığı " h " en az % 10 olmaliysa da % 20 olması daha uygundur. Daha büyük bir uzaklık yoğunluk kompanzasyonunun kesinlik derecesini artırmaktadır.

Yoğunluğu dengelenmiş seviye ölçümü daha önceden belirlenmiş 1 kg/dm^3 yoğunlukla başlar. Bu değerin yerini iki sensörün üzeri kapanır kapanmaz (üst sensör en az 20 mbar) hesaplanan yoğunluk değeri alır. Yoğunluk dengelenmesinin anlamı, yoğunlukta dalgalanma olması halinde yükseklik biriminde verilen seviye değerinin ve ayar değerlerinin değişmeyeceğidir.

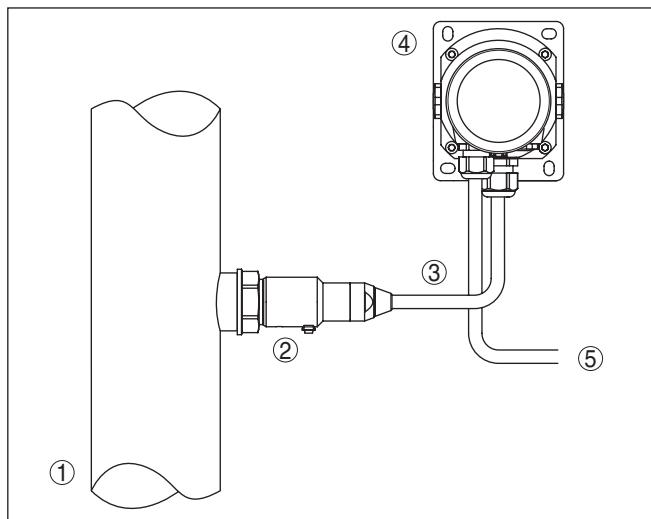


Uyarı:

Yoğunluğu kompanze edilen seviye ölçümü sadece açık, üzerinde basınç bulunmayan kaplarda mümkündür.

Yapısı

4.10 Dış gövde



Res. 14: Proses modüllerinin düzeni, dış gövde

- 1 Boru hattı
- 2 Proses modülleri
- 3 Proses modüllerinin bağlantı hattı - dış gövde
- 4 Dış gövde
- 5 Sinyal hattı

5 Besleme gerilimine bağlanma

5.1 Bağlantının hazırlanması

Güvenlik uyarıları

İlk olarak şu güvenlik açıklamalarını dikkate alın:

- Elektrik bağlantısı sadece bu işin eğitimini almış ve tesis işletmecisi'nin yetki verdiği bir teknisyen tarafından yapılmalıdır.
- Aşırı gerilim bekleniyorsa, aşırı gerilime karşı koruma cihazları monte ediniz



İkaz:

Bağlantıyı ve/veya bağlantıdan çıkarmayı yalnızca elektrik akımını kestikten sonra yapabilirsiniz.

Güç kaynağı

Güç beslemesini ve sinyal iletimini, anabirim cihazının dört telli, beldajlı bağlantı kablosu sağlar.

Bu sinyal devresi için verileri " *Teknik veriler*" bölümünden bulabilirsiniz.

Bağlantı kablosu

Cihaz, teslimat kapsamında yer aln dört telli, beldajlı bir kablo veya işletmecinin sağladığı bununla eşdeğer bir kablo üzerinden bağlanır. Bağlantı kablosularındaki daha ayrıntılı bilgiler " *Teknik veriler*" bölümünde bulunabilir.

Kablo çapına uygun dişli kablo bağlantısı kullanarak dişli kablo bağlantısının (IP-koruma türü) sızdırmazlığını sağlayın.

Kablo yalıtımlama ve topraklama

Anabirim ve arabirim sensörleri arasındaki kablonun blendajına iki taraflı toprak gerilimi yapılmalıdır. Bunun için sensörün içindeki blendaj doğrudan topraklama terminalerine bağlanır. Gövdedeki dış topraklama terminali toprak gerilimi ile düşük empendansta bağlanmalıdır.

Kablo bağlantı elemanları

Metrik vida:

Dişli kablo bağlantıları metrik dişli cihaz gövdelerine fabrikada vidalanmıştır. Bunlar taşıma sırasında güvenlik temin etmek için plastik tipalarla kapatılmışlardır.



Uyarı:

Bu tipaları elektrik bağlantısından çıkarın.

NPT vida:

Kendiliğinden birleşme özelliğine sahip NPT dişli vidalı cihaz gövdelerinde kablo bağlantıları fabrikada vidalanamaz. Kablo girişlerinin serbest ağızları bu yüzden nakliye güvenliği sağlanması amacıyla toza karşı koruyucu kırmızı başlıklar ile kapatılmıştır.



Uyarı:

Bu koruyucu başlıklar makine devreye almadan önce onaylanmış kablo bağlantılarıyla değiştirin ya da bunlara uygun kör tapa ile ağızlarını kapatın.

Plastik gövdede NPT kablo bağlantısı ya da Conduit-Çelik boru dişliyerges yaşızsız olarak takılmalıdır.

Tüm gövdeler için maksimum sıkma torku, bkz. Bölüm " *Teknik Özellikler*" .

5.2 Bağla

Bağlantı tekniği

Anabirim sensörüne olan bağlantı, gövdede bulunan yay baskılı klemenslerle yapılır. Bunun için teslimat kapsamında bulunan kullanıma hazır haldeki kabloları kullanınız. Hem sabit teller hem de ucunda kılıf bulunan esnek teller doğrudan terminal ağızına takılmalıdır.

Uç kılıfları olmayan esnek tellerde, üstten, küçük bir tornavida ile terminale basın: Terminal ağızı açılır. Tornavidayı tekrar bırakıldığınızda terminaller yeniden kapanır.



Bilgi:

Terminal blok elektriğe bağlanabilir ve elektronik parçadan ayrılabılır. Bunun için terminal bloğu küçük bir tornavida ile kaldırın ve çekerek alın. Tekrar bağlarken oturma sesi duyulmalıdır.

Maks. tel kesiti ile ilgili daha fazla bilgi için " *Teknik özellik - Elektromekanik bilgiler*" bölümüne bakın.

Bağlantı prosedürü

Şu prosedürü izleyin:

1. Gövde kapağının vidasını söküн
2. Dişli kablo bağlantısının başlık somunu gevşetin ve tipaları çıkarın
3. Bağlantı kablosunun kılıfını yakl. 10 cm (4 in) sıyrın, tellerin ucundan münferit yalıtımlı yakl. 1 cm (0.4 in) sıyrın veya beraberinde verilen bağlantı kablosunu kullanın
4. Kabloyu kablo bağlantısından sensörün içine itin



Res. 15: Bağlantı prosedürü 5 ve 6

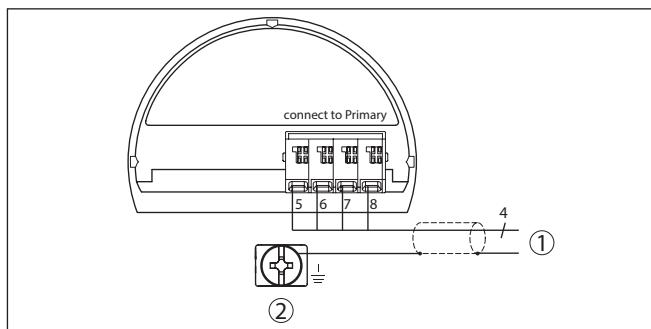
5. Damar uçlarını bağlantı planına uygun olarak klemenslere takınız.
6. Terminaller içinde bulunan kablolardan iyi oturup oturmadığını test etmek için hafifçe çekin
7. Blendajı iç toprak terminaline bağlayın, dış toprak terminalini voltaj regülatörü ile bağlayın

8. Kablo bağlantısının başlık somununu iyice sıkıştırın. Conta kablo-yu tamamen sarmalıdır
 9. Anabirimdeki kablo gizlemeyividasını sökerek çıkartın, bunun yerine beraberinde verilen dişli kablo bağlantısını vidalayın
 10. Anabirimdeki kabloyu bağlayın, bunun için 3-8 arası adımlara bakınız
 11. Gövde kapağını vidalayın
- Elektrik bağlantıları bu şekilde tamamlanır.

5.3 Bir hücreli gövde

Ex olmayan, Ex ia ve Ex d ia modeli için şu şekil kullanılmaktadır.

Elektronik bölme ve bağlantı bölmesi



Res. 16: Bağlantı planı VEGABAR 81 arabirim cihazı

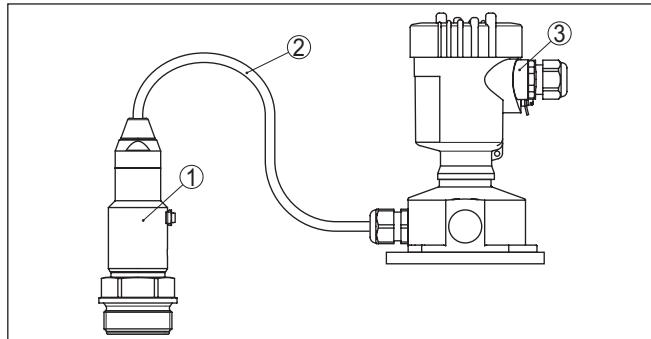
1 Anabirim cihazına

2 Kablo blendajı bağlantısının yapılması için toprak terminali²⁾

²⁾ Blendajı buradan bağlayın, toprak terminalini dıştan gövdeye yönetmeliğe uygun şekilde topraklayın. İki terminal de galvanik olarak bağlıdır.

5.4 Model IP68'de (25 bar) dış gövde

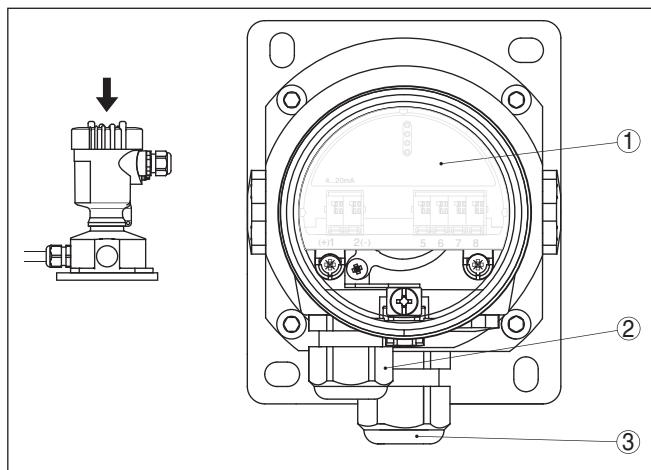
Genel bakış



Res. 17: IP68 modelinde (25 bar) eksen yönünde kablo çıkışlı, dış gövdeli VEGABAR 81

- 1 Ölçüm değeri algılayıcı
- 2 Bağlantı kablosu
- 3 Dış gövde

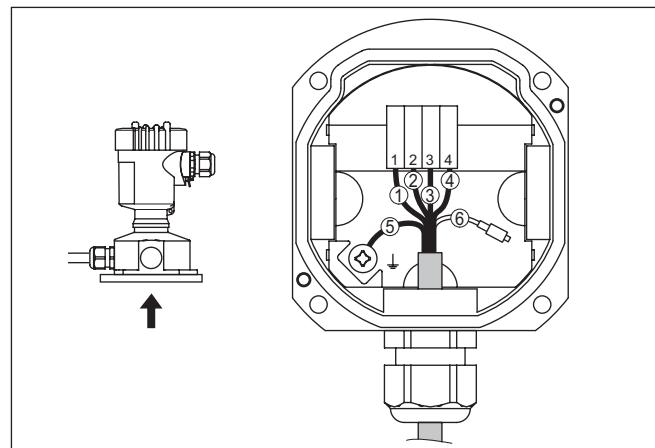
Elektrik için elektronik ve bağlantı bölmesi



Res. 18: Elektronik bölme ve bağlantı bülmesi

- 1 Elektronik modül
- 2 Güç kaynağı için dişli kablo bağlantısı
- 3 Baglanti kablosu için dişli kablo bağlantısı ölçüm algılayıcısı

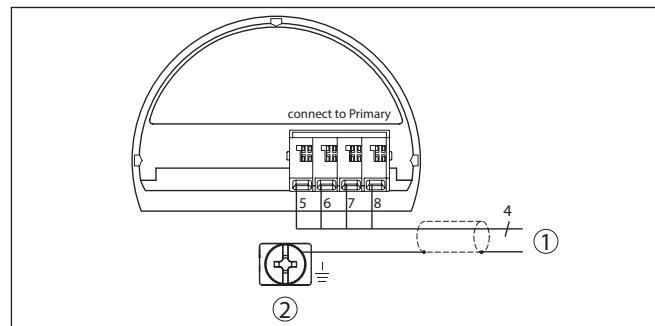
Terminal bölmesi - Gövde soketi



Res. 19: Proses grubunun gövde soketinin içine bağlantısı

- 1 Sarı
- 2 Beyaz
- 3 Kırmızı
- 4 Siyah
- 5 Blendaj
- 6 Basınç eşitleme kapileri

Elektronik bölme ve bağlantı bölmesi



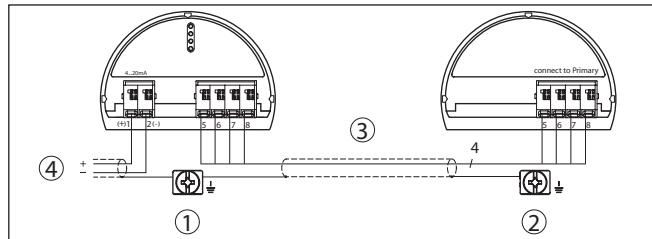
Res. 20: Bağlantı planı VEGABAR 81 arabirim cihazı

- 1 Anabirim cihazına
- 2 Kablo blendajı bağlantısının yapılması için toprak terminali ^{③)}

^{③)} Blendajı buradan bağlayın, toprak terminalini dıştan gövdeye yönetmeliğe uygun şekilde topraklayın. İki terminal de galvanik olarak bağılıdır.

Elektronik fark basıncı bağlatusı örneği

5.5 Bağlantı örneği



Res. 21: Elektronik fark basıncı bağlantısı örneği

- 1 Anabirim Cihazı
- 2 Arabirim Cihazı
- 3 Bağlantı kablosu
- 4 Arabirim cihazının akım beslemesi ve sinyal devresi

Anabirim ve arabirim cihazları arasındaki bağlantı tablo uyarınca gerçekleşir:

Anabirim Cihazı	Arabirim Cihazı
5 terminali	5 terminali
6 terminali	6 terminali
7 terminali	7 terminali
8 terminali	8 terminali

6 İşlevsel güvenlik (SIL)

Arka plan

6.1 Hedef belirleme

Proses ve üretim sistemleri ya da makineler tehlikeli şekilde bozulduklarında insanlara, çevreye ve şirket mülkiyetine zarar verebilir. Bu arızaların riski fabrika işletmesi tarafından değerlendirilmeye alınmalıdır. Bundan bağımsız olarak hata önleme, hatayı tanıma ve hatayı kontrol altına alma gibi önlemlerle risk azaltılmalıdır.

Risk azaltma yoluyla tesis güvenliği

Tesis güvenliğinin, güvenlikle ilgili komponentlerin doğru çalışmasıyla ilgilenen koluna işlevsel güvenlik denilmektedir. Bu tür güvenlik araçlarıyla çalışan sistemlerde (SIS) kullanılan komponentler bu nedenle amaca uygun fonksiyonlarını (Güvenlik fonksiyonu) tanımlanmış, yüksek değerde bir olasılıkla yerine getirebilmelidir.

Standartlar ve güvenlik kademeleri

Bu tür komponentlerden beklenilen güvenlik gereksinimleri IEC 61508 ve 61511 Uluslararası Standartlarında belirlenmiştir. Bu standart, cihazların güvenliğinin birbirleriyle aynı veya benzer şekilde değerlendirilmesi için ölçüt koyar ve tüm dünyada yasal güvenliğe katkıda bulunur. İstenilen risk azaltma önlemlerine bağlı olarak güvenlik sınıfı dörde ayrılır (Riski en düşük olan SIL1'den, en yüksek risk kategorisini gösteren SIL4'e kadar- SIL=Safety Integrity Level-)

6.2 SIL yeterliği

Özellikler ve koşullar

Güvenlik araçlarıyla çalışan sistemlerde kullanılan cihazların geliştirmelerinde hem sistematik hataların olmamasına hem de tesadüfi hataların tanınmasına ve kontrol altına alınmasına dikkat edilir.

IEC 61508 (2. baskı) gereğince işlevsel güvenlik açısından bakıldığından en önemli özellikler ve gereksinimler şunlardır:

- Güvenlikle ilgili anahtarlama parçalarının iç kontrolü
- Yazılım geliştirmenin daha kapsamlı standardizasyonu
- Hata durumunda güvenlikle ilgili çıkışların tanımlanmış güvenli bir konuma geçisi
- Tanımlanmış güvenlik fonksiyonunun bozulma olasılığının irdelenmesi
- Güvenli olmayan kullanım ortamında güvenli parametreleme
- Tekrarlı test

Güvenlik kılavuzu

Parçaların SIL yeterliği işlevsel güvenlik hakkında bir el kitabında (Safety Manual) açıklanmıştır. Burada uygulayıcıya ve planlayıcıya güvenlik araçlarıyla çalışan sistemin planlanması ve kullanılması için güvenlik ile ilgili gereken tüm karakteristik veriler ve bilgiler anlatılmıştır. Bu belge SIL yeterlikli her cihazın yanında verilmektedir, ayrıca bu belgeye internet sayfamızdaki arama seçeneği üzerinden de ulaşabilirsiniz.

6.3 Uygulama alanı

Cihaz, örneğin sıvıların proses basıncı ve hidrostatik seviye ölçü- mü için güvenlik ölçümü yapan sistemlerde (SIS) IEC 61508 ve

IEC 61511 uyarınca kullanılabilir. Safety Manual'de (Güvenlik kılavuzu) belirtilen hususları dikkate alınız.

Bunun için aşağıdaki giriş/çıkışlar kabul edilebilir:

- 4 ... 20 mA akım çıkışı

6.4 Parametrelemenin güvenlik konsepti

Kullanım ve parametreleme için araçlar

Güvenlik fonksiyonunun parametrelenmesi için şu araçlar kabul edilebilir:

- Yerinde kullanım için entegre gösterge ve ayar birimi
- FDT/DTM standarı (PACTware) gereğince bir kullanım yazılımı kullanılacağında cihaza uygun DTM



Uyarı:

VEGABAR 81 cihazının kullanımı için güncel bir DTM Collection gerekmektedir. Güvenlikle ilgili parametrelerin değiştirilmesi sadece cihaza etkin olarak bağlanılmışsa mümkündür (Çevrim içi mod).

Güvenli parametreleme

Güvenli olmayan kullanım ortamında parametrelerken olası hataları önlemek için parametre hatalarının bulunmasını sağlayan bir doğrulama prosedürü kullanılır. Bunun için güvenlikle ilgili parametreler cihaza kaydedildikten sonra doğrulanmış olmalıdır. Ayrıca, cihaz normal kullanım modundayken istenmeyen ve yetkisi olmayan kişilerce parametrelerin değiştirilmesine izin vermemektedir.

Güvenlikle ilgili parameteler

Ayarlanan parametreler, yetkisiz kişilerin kullanımına karşı korunmalıdır. Bu nedenle cihaz kilitli konumda teslim edilmektedir. Teslimat sırasında PIN'in konumu "0000"dır.

spesifik bir parametrelerle teslim edildiğinde cihaza, temel ayardan farklı değerlerde olan bir liste eklenir.

Güvenlikle ilgili tüm parametreler değiştirildiğinde bunlar doğrulanmalı ve katar karşılaşması üzerinden onaylanmış olmalıdır.

Ölçüm noktasının parametre ayarları belgelenmelidir. Teslim konumundaki güvenlikle ilgili tüm parametrelerin bir listesini "Diger ayarlar - Sıfırlama" seçenekindeki " Göstergе ve ayar modülü ile devreye alma" linkinden bulabilirsiniz. Bunun yanı sıra PACTware/DTM hakkında güvenlikle ilgili parametrelerin bulunduğu bir liste kaydedilip yazdırılabilir.

Cihazın kilidini aç

Her parametre değişikliği yapılacağında cihazın şifre (PIN) kullanarak açılması gerekmektedir (Bkz. Bölüm "Parametreleme, devreye alma - Cihazı kilitlemek"). Cihazın kilidinin açılıp açılmadığı DTM'deki bir asma kilitli sembolden (duruma uygun olarak açık veya kapalı olmasıyla) gösterilir.

Teslim konumunda şifre " 0000"dır.

İkaz:

Kullanım serbest bırakılmışsa güvenlik fonksiyonu güvensiz olarak algılanır. Bu durum, parametreler prosedürlere uygun şekilde kapatılıcaya kadar süreler. Güvenlik fonksiyonunun işlevini doğru yerine getirmesi için gereklirse başka önlemler alınmalıdır.



Güvenli olmayan cihaz konumu

Parametreyi değiştir

Sonraki adımın doğrulanabilmesi için kullanıcı tarafından değiştirilen tüm parametreler geçici olarak otomatik olarak kaydedilir.

Parametre doğrula/Cihazı kilitle

Devreye alımdan sonra değiştirilen parametreleri teyit edin (parametrelerin doğruluğunu onaylayın). Bunun için önce cihazın şifresini girin. Bununla kullanım otomatik olarak kilitlenir. Sonra her iki karakter dizisini birbirine karşılaştırın. Her iki karakter dizisinin de aynı olduğunu onaylamamanız gereklidir. Bu, karakterlerin doğru gösterilip gösterilmemiş olduğunu kontrol için gereklidir.

Sonra, cihazınızın seri numarasının doğru şekilde verilip verilmemiş olduğunu teyit edin. Bu, cihaz iletişiminin doğru olup olmadığını kontrol eder.

Sonra, değiştirilen ve her bir değişiklikte teyit edilmesi gereken tüm parametreler listelenmiştir. Bu işlemden sonra güvenlik fonksiyonu yeniden doğru şekilde çalışır.

Tamamlanmamış süreç**İkaz:**

Parametreleme (bağlantı kopması veya cereyan kesintisi gibi nedenlerle) tanımlanan sürecini bitiremediye ve doğru şekilde bitiremiyorsa cihazın kilidi açılır ve cihaz, bu nedenle güvensiz bir konumdadır.

Cihaz sıfırlama**İkaz:**

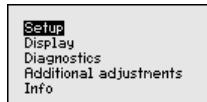
Temel ayar sıfırlandığında, güvenlikle ilgili tüm parametreler de fabrika ayarına döner. Bu yüzden sonradan güvenlikle ilgili tüm parametreler kontrol edilir ve/veya bunların ayarları yeniden yapılır.

7 Göstergе ve ayar modülü ile devreye alma

7.1 Parametreleme

Ana menü

Ana menü aşağıda belirtilen fonksiyonları içeren beş bölüme ayrılmıştır:



Devreye alma: Ölçüm yerleri ismi, uygulama, birimler, konum düzeltme, seviye ayarı ve sinyal çıkışı gibi özellikler

Ekran: Dil, ölçüm değeri gösterme ve aydınlatma ayarları

Tanı: Cihaz durumu, ibre, ölçüm güvenliği, simülasyon hakkında bilgiler

Diğer ayarlar: PIN, tarih/saat, sıfırlama, kopyalama fonksiyonu

Bilgi: Cihaz adı, donanım ve yazılım versiyonu, kalibrasyon tarihi, sensörün özellikleri

Ölçümün optimum ayarı için "Devreye alma" ana menüsündeki münferit alt menüler peş peşe seçiliğinde doğru parametreler girilmelidir.

Şu alt menü seçenekleri mevcuttur:



Aşağıdaki işlemlerde "Devreye Alım" menüsünde elektronik difransiyel basınç ölçümü için kullanılan menü seçenekleri ayrıntılıyla açıklanmaktadır. Seçtiğiniz uygulamaya bağlı olarak farklı işlemler gerekebilir.



Bilgi:
Hem "Devreye Alım" menüsündeki diğer menü seçenekleri hem "Ekran", "Tanı", "Diğer Ayarlar" ve "Bilgi" menüleri anabirim sensörünün kullanım kılavuzunda açıklanmaktadır.

Çalışma seyri

Parametrelerde bir değişiklik yapıldığında, SIL yeterlikli cihazlarda her zaman şöyle bir prosedür izlenmelidir:

- Cihazın kilidini aç
- Parametreyi değiştir
- Kullanımı kilitleyin ve değişen parametreleri teyit edin

Bu şekilde, değiştirilen tüm parametrelerin bilinçli olarak değiştirilmiş olması temin edilir.

Cihazın kilidini aç

Cihaz, kilitli konumda teslim edilmektedir.

Cihaz normal kullanım modundayken istenmeyen ve yetkisi olmayan kişilerce parametrelerin değiştirilmesine izin vermemektedir.

Her parametre değişikliğinden sonra cihazın şifresini vermeniz gerekmektedir. Teslim konumunda şifre "0000"dır.



Parametreyi değiştirmek

Buna ilişkin açıklamayı söz konusu parametrede bulabilirsiniz.

Kullanımı kilitleyin ve değişen parametreleri teyit edin

Buna ilişkin açıklamayı "Devreye alım - Ayarı bloke etme" parametrede bulabilirsiniz.

7.1.1 Devreye alma

Uygulama

Bu menü seçeneklerinde elektronik fark basınç için arabirim sensörünü etkinleştirin/etkisiz hale getirin ve uygulamayı seçin.

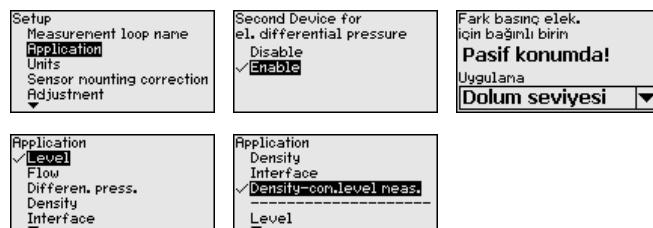
VEGABAR 81 bir arabirim cihazıyla birlikte debi, fark basınç, yoğunluk ve ayırmaya katmanı ölçümlerinde kullanılabilir. Fabrika ayarı fark basınç ölçümüdür. Diğer kullanımlarını bu menüde değiştirebilirsiniz.

Birarabim cihazı bağladığınız, bunu "Etkinleştir" ile onaylayın.



Uyarı:

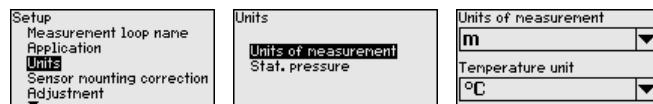
Elektronik fark basınç ölçümlerinde uygulamaların görüntülenebilmesi için arabirim cihazının etkinleştirilmesi gereklidir.



İlgili tuşlarla istenilen parametreleri girin, girdığınız bilgileri [OK] ile kaydedin ve [ESC] ve [->] ile sonraki menüye geçin.

Birimler

Bu menü seçeneklerinde, "Min. ayar/sıfır" ve "Maks. ayar/span" ve statik basınç için birimleri belirleyin.



Dolum seviyesi, yükseklik birimine bağlı olarak ayarlanacaksa, daha sonra seviyeleme ayarında ayrıca malzemenin yoğunluğu da girilmelidir.

Ayrıca "İbre Isı" menü seçeneklerinde ısı birimi belirlenir.

İlgili tuşlarla istenilen parametreleri girin, girdığınız bilgileri [OK] ile kaydedin ve [ESC] ve [->] ile sonraki menüye geçin.

Konum düzeltme

Cihazın hangi şekilde monte edildiği özellikle diyafram contalı sistemlerde ölçüm değerine etki edebilir (offset). Konum düzeltmesi

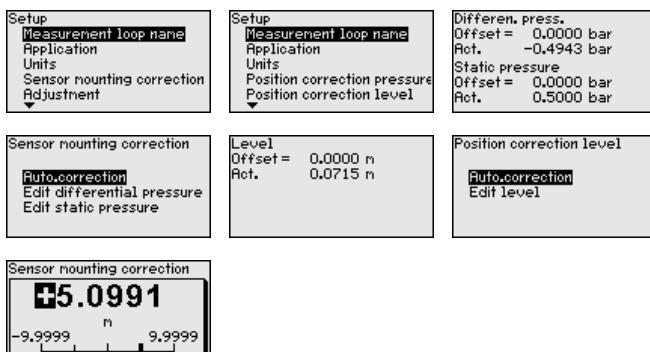
bu offset'i telafi eder. Bu telafi sırasında, aktüel ölçüm değeri aktarılır. Göreli basınç ölçüm hücrelerinde ayrıca manuel bir offset yapmak mümkündür.

Anabirim-arabirim kombinasyonunda pozisyon düzeltme ayarı için aşağıdaki olanaklar mevcuttur

- Her iki sensörün de otomatikman ayarlanması
- Anabirim'in manuel düzeltimi (fark basıncı)
- Arabirim'in manuel düzeltilmesi (statik basınç)

"*Yoğunluğu dengelenmiş seviye ölçümü*" uygulaması olan bir anabirim-arabirim kombinasyonunda, pozisyon düzeltim ayarı için ayrıca aşağıdaki şu olanaklar mevcuttur

- Otomatik düzeltim anabirim (seviye)
- Anabirim için manuel düzeltim (seviye)



Otomatik konum düzeltmesinde aktüel ölçüm değeri düzeltme değeri olarak alınır. Bu değerin örtülü dolum malzemesi veya statik basınç değeriyle tahrif edilmemiş olmasına dikkat ediniz.

Manuel konum düzeltmede offset değeri kullanıcı tarafından belirlenir. Bunun için "*Edit etme*" işlevini seçerek istediğiniz değeri giriniz.

Girdığınız değerlerleri **[OK]** ile kayıt ediniz; **[ESC]** ve **[<-]** ile bir sonraki menü seçeneğine geçiniz.

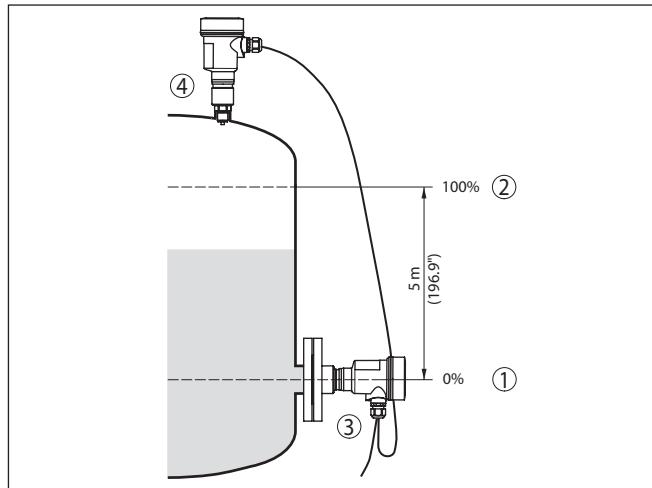
Konum düzeltmesini bitirdikten sonra, aktüel değer 0'a göre ayarlanmış olur. Düzeltme değeri, offset değerini gösteren display'de sayının üzerindeki matematiksel işaretin tersi ile gösterilir.

Konum düzeltmesi sayısız defalar tekrarlanabilir.

Seviye ayarı

VEGABAR 81 "*Uygulama*" menü seçeneğinde seçilmiş bulunan proses büyütüğünden bağımsız olarak bir basınç değeri ölçer. Seçilen proses büyütüğünün doğru verilebilmesi için çıkış sinyaline % 0 ile % 100 arasında bir değer girilmış olması gereklidir (seviyeleme ayarı).

"*Seviye*" uygulamasında ayar için (örneğin dolu ve boş tanklarda) hidrostatik basınç girilir. Biriken basınç, arabirim cihazı tarafından ölçülür ve otomatik olarak dengelenir. Aşağıdaki örneğe bakın:



Res. 22: Parametreleme örneği Min. seviyeleme / Maks. seviyeleme Seviye ölçümü

- 1 Min. dolum seviyesi = % 0 0,0 mbar'a eşittir
- 2 Maks. dolum seviyesi = % 100 490,5 mbar'a eşittir
- 3 VEGABAR 81, Anabirim Cihazı
- 4 VEGABAR 81, Arabirim Cihazı

Bu değerler bilinmiyorsa, doluluk seviyesinden de (örn. % 10 ile % 90 şeklinde) seviyeleme yapılabilir. Gerçek dolum yüksekliği bu değerlerden hesaplanır.

Gerçek doluluk durumu bu ayar sırasında herhangi bir rol oynamaz, minimum/maksimum seviye ayarı her zaman dolum malzemesi değiştirilmeksızın yapılır. Böylece bu ayarlar, cihaz kurulumu yapılmadan da önceki alandan yapılabilir.



Uyarı:

Ayar aralıkları aşıldığında, girilen değer aktarılmaz. Edit işlemi [**ESC**] yanında kesilebilir veya ayar aralığı dahilinde bir değer girilerek düzeltilebilir.

Proses basıncı, diferansiyel basınç veya debi gibi diğer proses değerleri için seviyeleme işlemi buna uygun olarak yapılır.

Min. seviyeleme - Dolum seviyesi

Şu prosedürü izleyin:

1. "[->]" ile "**Devreye alma**" menüsünü seçin ve [**OK**] ile teyit edin. Sonra [->] ile "seviyeleme ayarı"nı, arkasından da "Min. seviyeleme ayarı" menüsünü seçin ve [**OK**] ile teyit edin.



2. [**OK**] düğmesine basarak yüzdelik değeri düzeltin ve [->] tuşuna basarak oku istediğiniz noktaya getirin.

3. İstediğiniz yüzde değerini **[+]** ile ayarlayın, (örn. % 10) ve **[OK]** ile kaydedin. İmleç şimdi basınç değerine atlar.
4. Min. dolum seviyesine ait değeri (örn. 0 mbar) giriniz.
5. Ayarları **[OK]** ile kaydedin ve **[ESC]** ve **[>]** tuşlarına basarak seviye ayarını maksimuma getirin.

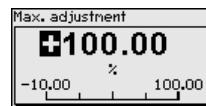
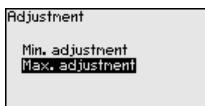
Min. seviyeleme tamamlanmıştır.

Doldurarak bir seviyeleme yapmak için ekranda görüntülenen gerçek ölçüm değerini girin.

Maks. seviyeleme - Dolum seviyesi

Şu prosedürü izleyin:

1. Sonra **[>]** ile maks. seviye ayarı seçeneğini seçin ve **[OK]** ile teyit edin.



2. **[OK]** düğmesine basarak yüzdelik değeri düzeltin ve **[>]** tuşuna basarak oku istediğiniz noktaya getirin.
3. İstediğiniz yüzde değerini **[+]** ile ayarlayın, (örn. % 90) ve **[OK]** ile kaydedin. İmleç şimdi basınç değerine atlar.
4. Yüzdelik değere uygun olan dolu hazne için basınç değerini (örn. 900 mbar) giriniz.
5. **[OK]** tuşuna basarak ayarları kaydet

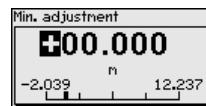
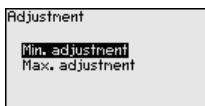
Maks. seviyeleme tamamlanmıştır.

Doldurarak bir seviyeleme yapmak için ekranda görüntülenen gerçek ölçüm değerini girin.

Debidde min. ayar

Şu prosedürü izleyin:

1. " **[>]**" ile "**Devreye alma**" menüsünü seçin ve **[OK]** ile teyit edin. Sonra **[>]** ile "**Min. seviye ayarı**" menüsünü seçin ve **[OK]** düğmesi ile teyit edin.



2. **[OK]** seçeneğine basarak mbar değerini edit edin ve **[>]** işaretini kullanarak imleci istediğiniz noktaya getirin.
3. İstediğiniz mbar değerini **[+]** ile ayarlayın ve **[OK]** seçeneğini kullanarak değeri kaydedin.
4. **[ESC]** ve **[>]** işaretini kulanarak span (maks.) seviyelemeye gidin İki taraflı (çift yönlü) debi halinde, negatif fark basınç ta mümkündür. Minimum ayarda, maksimum negatif basınç girilir. Lineerizasyonda ya "çift yönlü" ya da "çift yönlü kökü alınmış" seçilmelidir, bakınız "Lineerizasyon" menü seçeneği.

Min. seviyeleme tamamlanmıştır.

Başıncla bir seviyeleme yapmak için ekranda görüntülenen gerçek ölçüm değerini girin.

Debide maks. ayar

Şu prosedürü izleyin:

- Sonra [->] ile Maks. seviye ayarı seçeneğini seçin ve [OK] düğmesi ile teyit edin.



- [OK] seçeneğine basarak mbar değerini edit edin ve [->] işaretini kullanarak imleci istediğiniz noktaya getirin.
- İstediğiniz mbar değerini [+/-] ile ayarlayın ve [OK] seçeneğini kullanarak değeri kaydedin.

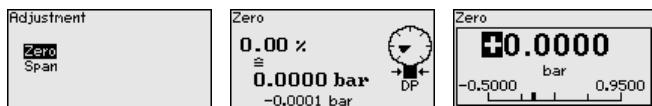
Maks. seviyeleme tamamlanmıştır.

Basınçla bir seviyeleme yapmak için ekranda görüntülenen gerçek ölçüm değerini girin.

Fark basınçın sıfır ayarı

Şu prosedürü izleyin:

- "[->]" ile "Devreye alma" menüsünü seçin ve [OK] ile teyit edin. Sonra [->] ile "Zero seviye ayarı" menüsünü seçin ve [OK] ile teyit edin.



- [OK] seçeneğine basarak mbar değerini edit edin ve [->] işaretini kullanarak imleci istediğiniz noktaya getirin.
- İstediğiniz mbar değerini [+/-] ile ayarlayın ve [OK] seçeneğini kullanarak değeri kaydedin.
- [ESC] ve [->] işaretini kulanarak span (maks.) seviyelemeye gidin. Sıfır seviyeleme tamamlanmıştır.

**Bilgi:**

Sıfır ayarı dilim ayarının değerini değiştirir. Ölçüm dilimi (sıfır ve dilim ayarındaki fark) bu durumda değişmez.

Basınçla bir seviyeleme yapmak için ekranda görüntülenen gerçek ölçüm değerini girin.

Fark basınç span ayarı

Şu prosedürü izleyin:

- Sonra [->] ile span seviyeleme ayarı seçeneğini seçin ve [OK] ile teyit edin.



- [OK] seçeneğine basarak mbar değerini edit edin ve [->] işaretini kullanarak imleci istediğiniz noktaya getirin.
- İstediğiniz mbar değerini [+/-] ile ayarlayın ve [OK] seçeneğini kullanarak değeri kaydedin.

Span ayarı tamamlanmıştır.

Başınca bir seviyeleme yapmak için ekranda görüntülenen gerçek ölçüm değerini girin.

Mesafe yoğunluk

Şu prosedürü izleyin:

- "*Devreye alım*" menü seçenekinde [→] tuşuna basarak "Ayarlama" seçeneğini seçin ve bunu [OK] tuşuna basarak teyit edin. Şimdi de "*Uzaklık*" menüsünü [OK] tuşu ile onaylayın.



- [OK] düğmesine basarak sensör uzaklığını düzeltin ve [→] tuşuna basarak oku istediğiniz noktaya getirin.
- İstediğiniz mesafeyi [+] ile ayarlayın ve [OK] seçeneğini kullanarak değeri kaydedin.

Uzaklık girme işlemi tamamlanmıştır.

Yoğunluk min. ayar

Şu prosedürü izleyin:

- "[→]" ile "*Devreye alma*" menüsünü seçin ve [OK] ile teyit edin. Sonra [→] ile "*Min. seviye ayarı*" menüsünü seçin ve [OK] düğmesi ile teyit edin.



- [OK] düğmesine basarak yüzdelik değeri düzeltin ve [→] tuşuna basarak oku istediğiniz noktaya getirin.
- İstediğiniz yüzde değerini [+] düğmesiyle ayarlayın ve [OK] tuşuna basarak kaydedin. Bunu takiben ok, yoğunluk değerini gösterir.
- Yüzdelik değere uyan minimum yoğunluğu girin.
- Ayarları [OK] ile kaydedin ve [ESC] ve [→] tuşlarına basarak seviye ayarını maksimuma getirin.

Min. yoğunluk seviyeleme işlemi tamamlanmıştır.

Yoğunluk maks. ayar

Şu prosedürü izleyin:

- "[→]" ile "*Devreye alma*" menüsünü seçin ve [OK] ile teyit edin. Sonra [→] ile "*Maks. seviye ayarı*" menüsünü seçin ve [OK] düğmesi ile teyit edin.



- [OK] düğmesine basarak yüzdelik değeri düzeltin ve [→] tuşuna basarak oku istediğiniz noktaya getirin.
- İstediğiniz yüzde değerini [+] düğmesiyle ayarlayın ve [OK] tuşuna basarak kaydedin. Bunu takiben ok, yoğunluk değerini gösterir.

4. Yüzdelik değere uygun maksimum yoğunluğu girin.

Maks. yoğunluk seviyeleme işlemi tamamlanmıştır.

Mesafe arayüz

Şu prosedürü izleyin:

1. "Devreye alım" menü seçeginde [->] tuşuna basarak "Ayarlama" seçeneğini seçin ve bunu [OK] tuşuna basarak teyit edin. Şimdi de "Uzaklık" menüsünü [OK] tuşu ile onaylayın.



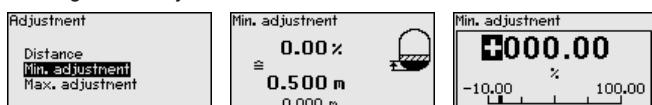
2. [OK] düğmesine basarak sensör uzaklığını düzeltin ve [->] tuşuna basarak oku istediğiniz noktaya getirin.
3. İstediğiniz mesafeyi [+/-] ile ayarlayın ve [OK] seçeneğini kullanarak değeri kaydedin.

Uzaklık girme işlemi tamamlanmıştır.

Minimum ayar - ayırma katmanı

Şu prosedürü izleyin:

1. [->] ile "Devreye alma" menüsünü seçin ve [OK] ile teyit edin. Sonra [->] ile "Min. seviye ayarı" menüsünü seçin ve [OK] düğmesi ile teyit edin.



2. [OK] düğmesine basarak yüzdelik değeri düzeltin ve [->] tuşuna basarak oku istediğiniz noktaya getirin.
3. İstediğiniz yüzde değerini [+/-] düğmesiyle ayarlayın ve [OK] tuşuna basarak kaydedin. Bunu takiben ok, yükseklik değerini gösterir.
4. Yüzdelik değere uyacak şekilde, ayırma katmanının minimum yükseliğini girin.
5. Ayarları [OK] ile kaydedin ve [ESC] ve [->] tuşlarına basarak seviye ayarını maksimuma getirin.

Ayırma katmanının min. seviyeleme işlemi tamamlanmıştır.

Maks. seviye ayarı ayırma katmanı

Şu prosedürü izleyin:

1. [->] ile "Devreye alma" menüsünü seçin ve [OK] ile teyit edin. Sonra [->] ile "Maks. seviye ayarı" menüsünü seçin ve [OK] düğmesi ile teyit edin.



2. [OK] düğmesine basarak yüzdelik değeri düzeltin ve [->] tuşuna basarak oku istediğiniz noktaya getirin.
3. İstediğiniz yüzde değerini [+/-] düğmesiyle ayarlayın ve [OK] tuşuna basarak kaydedin. Bunu takiben ok, yükseklik değerini gösterir.

4. Yüzdelik değere uyacak şekilde, ayırma katmanının maksimum yüksekliğini girin.

Ayırma katmanının maks. seviyeleme işlemi tamamlanmıştır.

Mesafe yoğunluğu denge- lenmiş seviye

Şu prosedürü izleyin:

- "Devreye alım" menü seçenekinde [->] tuşuna basarak "Ayarlama" seçeneğini seçin ve bunu [OK] tuşuna basarak teyit edin. Şimdi de "Uzaklık" menüsünü [OK] tuşu ile onaylayın.



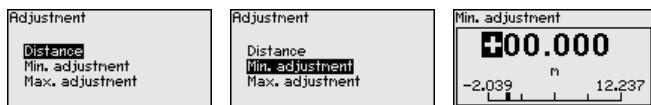
- [OK] düğmesine basarak sensör uzaklığını düzeltin ve [->] tuşuna basarak oku istediğiniz noktaya getirin.
- İstediğiniz mesafeyi [+/-] ile ayarlayın ve [OK] seçeneğini kullanarak değeri kaydedin.

Uzaklık girme işlemi tamamlanmıştır.

Min. dengeleme yoğunlu- ğu dengelenmiş seviye

Şu prosedürü izleyin:

- "[->]" ile "Devreye alma" menüsünü seçin ve [OK] ile teyit edin. Sonra [->] ile "seviyeleme ayarı" ni, arkasından da "Min. seviyeleme ayarı" menüsünü seçin ve [OK] ile teyit edin.



- [OK] düğmesine basarak yüzdelik değeri düzeltin ve [->] tuşuna basarak oku istediğiniz noktaya getirin.
- İstediğiniz yüzde değerini [+/-] ile ayarlayın, (örn. %0) ve [OK] ile kaydedin. İmleç şimdi basınç değerine atlar.
- Asgari dolum seviyesine ait değeri (örn. 0 m) giriniz.
- Ayarları [OK] ile kaydedin ve [ESC] ve [->] tuşlarına basarak seviye ayarını maksimuma getirin.

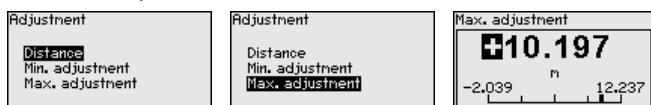
Min. seviyeleme tamamlanmıştır.

Doldurarak bir seviyeleme yapmak için ekranda görüntülenen gerçek ölçüm değerini girin.

Maks. dengeleme yoğun- luğu dengelenmiş seviye

Şu prosedürü izleyin:

- Sonra [->] ile Maks. seviye ayarı seçeneğini seçin ve [OK] düğmesi ile teyit edin.



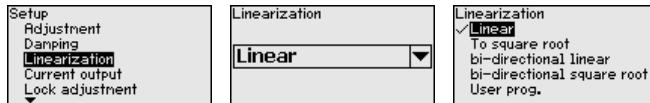
- [OK] düğmesine basarak yüzdelik değeri düzeltin ve [->] tuşuna basarak oku istediğiniz noktaya getirin.

3. İstediğiniz yüzde değerini **[+]** ile ayarlayın, (örn. %100) ve **[OK]** ile kaydedin. İmleç şimdi basınç değerine atlar.
4. Yüzdelik değere uygun olan dolu hazne değerini (örn. 10 m) giriniz.
5. **[OK]** tuşuna basarak ayarları kaydet
Maks. seviyeleme tamamlanmıştır.

Doldurarak bir seviyeleme yapmak için ekranda görüntülenen gerçek ölçüm değerini girin.

Lineerizasyon

Ölçülmekte olan proses büyüğünün ölçüm değeriyle lineer olarak artmadığı tüm ölçüm işlemlerinde lineerizasyon gereklidir. Bu, diferansiyel basınç üzerinden ölçülen debi için veya seviye ölçümü yapılarak ölçülen hazne hacimleri için böyledir. Bu durumlar için uygun lineerizasyon eğimleri verilmiştir. Yüzdesel ölçüm değeri ile proses büyüğü arasındaki ilişkiye girin. Lineerizasyon, ölçüm değeri göstergesi ve akım çıkışı için geçerlidir.



Debi ölçümü ve "Lineer" seçeneğinde gösterge ve çıkış (yüzdelik değer/akım) "Fark basınç" a göre lineerdır. Bu şekilde örneğin bir debi hesaplayıcı beslenebilir.

Debi ölçümü ve "Kökü alınmış" seçeneğinde gösterge ve çıkış (yüzdelik değer/akım) "Debi" ye göre lineerdır.⁴⁾

İki taraflı (çift yönlü) debide negatif fark basınç mümkündür. Bu, "Minimum ayar - debi" menü seçeneğinde dikkate alınmalıdır.



Dikkat:

WHG'ye göre bir taşıma güvenliği parçası olarak kullanılacak her sensör için aşağıda yazılanlar dikkate alınmalıdır:

Bir lineerizasyon eğimi seçilirse, ölçüm sinyali artık dolum yüksekligine zorla lineer olmaz. Bu, kullanıcı tarafından (özellikle sınır sinyali vericideki anahtarlarla noktasının ayarı yapılırken) dikkate alınmalıdır.

AI FB1

Fonksiyon Bloğu 1 (FB1)'in çok kapsamlı bir parametrelenmesi olduğundan birkaç alt menüye bölünmektedir.



AI FB1 - Channel

"Channel" menüsünde AI FB 1'de işlemin devam etmesi için giriş sinyali belirlenir.

Giriş sinyalleri olarak Transdütktör Bloğu (TB)'nun çıkış değerleri seçilebilmektedir.

⁴⁾ Cihaz yaklaşık olarak sabit kalan ısı ve statik basınçtan yola çıkararak kökü alınmış eğim grafiği üzerinden ölçülen fark basınçtan debiyi hesaplar.

AI FB1 Channel Scaling Unit Scaling Damping	AI FB1 Channel SU1(Differenzdr.) SU2 (Prozent) ✓PU (lin. Proz.) Durchfluss ↓ Stat. Druck	AI FB1 Channel Summenzähler 1 Summenzähler 2 ✓Messzellenemp. Elektroniktemperatur ↓
---	--	--

Kullanımın kilitlenmesi

Bu menü seçeneğini kullandığınız takdirde sensör parametresini istemeden ve hatayla değiştirilmeye karşı korursunuz.



Parametreleme sırasında güvenli olmayan kullanım ortamında olası hatalardan kaçınmak için bir doğrulama prosedürü kullanılır. Bu yöntem parametreleme hatalarını emniyetli bir şekilde ortaya çıkarır. Bunun için güvenlikle ilgili parametreler cihaza kaydedildeden önce doğrulanmış olmalıdır.

Ayrıca cihaz, normal işletim durumunda yetkili olmayan kişilerce yapılacak her türlü parametre değişikliğine karşı koruma altına alınmıştır.

1. PIN girişi

Setup Damping Current output Lock adjustment Measurement loop name	Adjustment Released Verify & Lock?	PIN 0000 0 9999
--	--	-----------------------

Cihaz kilitli konumda teslim edilir. Teslimat sırasında PIN'in konumu "0000" dir.

2. Karakter sıralamasının karşılaştırılması

Bundan sonra karakterlerin oluşturduğu diziyi karşılaştırmanız gereklidir. Girilen karakterlerin doğru olup olmadığı kontrol edilir.

İki karakter dizisinin aynı olduğunu teyit edin. Doğrulama metinleri Almanca ve diğer tüm menü dillerinde İngilizce olarak bulunmaktadır.

Zeichenfolgenvergleich Gerät: 1.23 + 4.56 - 789.0 Vorgabe: 1.23 + 4.56 - 789.0 Zeichenfolge identisch?

3. Seri numarasının onayı

Seriennummer 25153576 Seriennummer korrekt?
--

Sonradan, cihazınızın seri numarasının doğru şekilde verilip verilmedinğini teyit edin. Bu, cihaz iletişiminin doğru olup olmadığını kontrol eder.

4. Parametrelerin doğrulanması

Güvenlikle ilgili tüm parametreler değiştirildiğinde bunlar doğrulanmalıdır:

- SIL Parametresi 1: Sıfır ayarı
- SIL Parametresi 2: secondary açık/kapalı
- SIL olmayan parametre 1: ölçüm değerinin gösterilmesi
- SIL olmayan parametre 2: gösterilen değer 1, uygulamanın birimi
- SIL olmayan parametre 3: menü dili
- SIL olmayan parametre 4: aydınlatma

Değiştirilen değerleri arka arkaya kontrol ediniz.

SIL-Parameter 1 von 2	Nicht-SIL-Parameter 1 von 4	Acknowledgement Are number and values of the modified parameters correct? OK?
Parameter OK?	Parameter OK?	

Parametreleme tanımlanan süreci doğru şekilde bitiriyor ise cihaz kilitlenir ve bu durumda kullanıma hazırlıdır.

**SIL**

Aksi takdirde cihazın kilidi açık kalır ve bu durumda güvensizdir.

**Bilgi:**

VEGABAR 81'de akım beslemesi olduğu sürece, göstergeler ve ayar modülü o sırada seçilmiş olan kullanım menüsünde kalır. Ölçüm değeri göstergesine zaman kontrollü herhangi otomatik bir geri dönüş gerçeklemez.

7.1.2 Ekran

Göstergelerin değerleri 1 ve 2 - 4 ... 20 mA

Bu menü seçeneklerinden hangi ölçüm değerinin ekranda görüntüleneceğini belirleyin.

Display Menu language Indication value 1 Indication value 2 Display format Backlight	Anzeigewert 1 SU1(Differenzdr.)	Indication value 1 Flow ✓ Differenz. press. Stat. pressure Percent Scaled
--	------------------------------------	--

Gösterilen değerin fabrika ayarı "diferansiyel basıncı"dır.

Göstergelerin formatları 1 ve 2

Bu menü seçeneklerinden, ölçüm değerinin ekranda virgülinden sonra kaç tane basamak geleceğini belirlersiniz.

Display Menu language Indication value 1 Indication value 2 Display format Display format Backlight	Display format Display format 1 Display format 2	Display format 1 ✓ Automatic # #,# #,## #,###
--	--	--

Göstergelerin formatı için fabrika ayarı "Otomatik" konumu üzerindedir.

7.1.3 Tanı

İbre basıncı

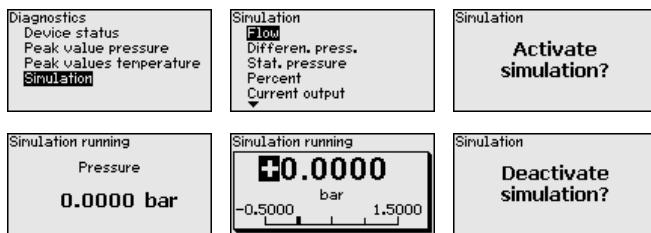
Sensörde fark basıncının ve statik basıncın minimum ve maksimum ölçüm değerleri kayıt edilir. "İbre basıncı" menü seçeneklerinde her iki değer de gösterilir.

Bir başka pencerede iki ibre değeri için ayrı ayrı bir sıfırlamayı yerine getirebilirsiniz.

Diagnostics Device status Peak values Peak values temperature Simulation Proof Test	Differen. press. Min. - 0.507 bar Max. 0.507 bar Static pressure Min. 0.00 bar Max. 0.50 bar	Reset peak indicator Pressure Static pressure
---	---	---

Simülasyon 4 ... 20 mA/ HART

Bu menü seçeneklerinden ölçüm değerlerini simüle edebilirsiniz. Bu sayede örn. çıkışa bağlanmış göstergeler cihazları ve kablolu sistemlerin giriş kartı kullanılarak sinyal yolu test edilir.



İstediğiniz simülasyon büyütüğünü seçin ve istedığınız sayıyı girin.

Simülasyonu durdurabilmek için [**ESC**] düğmesine basarak "Simülasyonu durdur" ve [**OK**] tuşlarıyla işlemi teyit edin.



Dikkat:

Sürmekte olan simülasyonda simülasyon değeri, elektrik değeri 4 ... 20 mA olarak ve dijital HART sinyali olarak verilir. Durum bildirimleri, Asset Management fonksiyonu çerçevesinde "Maintenance"dir.



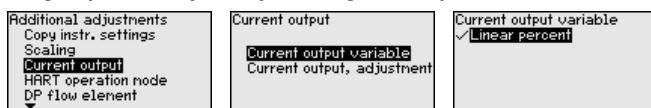
Uyarı:

Sensör manüel durdurma olmaksızın simülasyonu 60 dakika sonra otomatik olarak durdurur.

7.1.4 Diğer ayarlar

Akim çıkışı 1 ve 2 (büyüklük)

"Akım çıkışı büyütüğü" menü seçeneklerinden akım çıkışının üzerinden hangi büyütülükte ölçümün çıkarılacağını belirleyin.

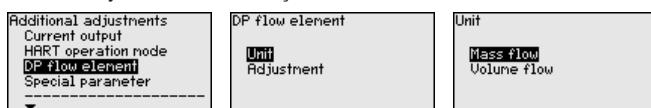


Aşağıdaki seçenek, seçilen uygulamaya bağlı olarak kullanılabilir:

- Debi
- Yükseklik - Ayırma katmanı
- Yoğunluk
- Diferansiyel basıncı
- Statik basınç
- Yüzde
- Ölçeklenmiş
- Yüzde linearize
- Ölüm hücresi ısisı (keramik ölçüm hücresi)
- Elektronik sıcaklığı

Karakteristik değerler dinamik basınçlı akım ögesi

Bu menü seçeneklerinde hem dinamik basınçlı akım ögesi belirlenir hem de kütle veya hacim debisi seçilir.



Unit g/min g/h ✓ kg/s kg/min kg/h	DP flow element Unit Adjustment	Adjustment 100 % = 1 kg/s 0 % = 0 kg/s
---	--	---

Bunun dışında %0 ya da %100'de hacim veya kütle akımı için seviye-leme yapılır.

Cihaz debiyi seçilmiş olan birimde otomatikman toplar. Buna uygun seviyeleme ve çift yönlü lineerasyonda debi sayımı hem pozitif hem de negatif yapılır.

7.2 Menüye genel bakış

Aşağıdaki tablolar, cihazın kullanım değerlerini göstermektedir. Cihaz modeline ve uygulamaya bağlı olarak tüm menü seçenekleri mevcut olmayabilir ya da seçeneklerin düzeni farklı yapılmış olabilir.



Uyarı:

Diğer menü seçeneklerini ilgili anabirim cihazının kullanım kılavuzunda bulabilirsiniz.

Devreye alma

Menü seçeneği	Parametre	Fabrika ayarı
Ölçüm yeri ismi	19 alfanümerik karakter/ özel karakter	Sensör
Uygulama (SIL)	Seviye, proses basıncı	Seviye
	Elektronik fark basınç i- çin arabirim sensör ⁵⁾	Deaktive edildi
Birimler	Ayar birimi (m, bar, Pa, psi ... kullanıcı tanımlı)	mbar (Nominal ölçüm aralıkları ≤ 400 mbar) bar (Nominal ölçüm aralıkları ≤ 1 bar)
	Statik basınç	bar
Pozisyon dü- zeltme ayarı (SIL)		0,00 bar
Seviye aya- rı (SIL)	Uzaklık (Yoğunlukta ve a- yrıma katmanın)	1,00 m
	Sıfır/Min. ayar	0,00 bar % 0,00
	Dilim/Maks. ayar	bar cinsinden nominal ölçüm a- ralığı % 100,00
Sönükleme (SIL)	Bütünleşme süresi	0,0 sn

⁵⁾ Arabirim cihazı bağlı olduğunda parametre etkindir

Menü seçeneği	Parametre	Fabrika ayarı
Linerizasyon (SIL)	Lineer, yatay silindirik tank, ... kullanıcı tanımlı	Lineer
Elektrik çıkıştı (SIL)	Akim çıkıştı - Mod	Çıkış eğimi grafiği 4 ... 20 mA Arıza olduğunda davranış $\leq 3,6 \text{ mA}$
	Akim çıkıştı - Min./Maks.	3,8 mA 20,5 mA
Kullanıma kilitleme (SIL)	Kilitli, serbest bırakılmış	Son ayar

Ekran**Ekran**

Menü seçeneği	Standart değer
Menü dili	Seçilen dil
Göstergе değeri 1	Basınç
Göstergе değeri 2	Keramik ölçüm hücresi: ölçüm hücresi ısısı, °C cinsinden Metalik ölçüm hücresi: elektronik ısısı, °C cinsinden
Göstergе formatı	Virgülden sonraki basamakların otomatik olarak sayısı
Aydınlatma	Açık

Tanı

Menü seçeneği	Parametre	Fabrika ayarı
Cihaz durumu		-
İbre	Basınç	Aktüel basınç ölçüm değeri
Sıcaklık ibresi	Sıcaklık	Aktüel ölçüm hücreleri ve elektronik sıcaklığı
Simülasyon		-

Diğer ayarlar

Menü seçeneği	Parametre	Fabrika ayarı
PIN		0000
Tarih/Saat		Aktüel tarih/aktüel saat
Cihaz ayarlarının kop-yalanması		-
Özel parametrelər		Sıfırlama yok

Menü seçeneği	Parametre	Fabrika ayarı
Ölçekleme	Ölçekleme büyüğünü	I cinsinden hacimler
	Ölçekleme formatı	% 0 0 l'ye tekabül eder % 100 0 l'ye eşittir
Akım çıkışı	Akım çıkışı - Büyüklük	Lin. yüzde - Dolum seviyesi
	Akım çıkışı - Seviye ayarı	%0 ... 100 , 4 ... 20 mA'ya tekabül eder
HART modu		Adres 0
Dinamik basınçlı akım ögesi	Birim	m³/s
	Seviye ayarı	% 0,00 0,00vm³/sn'ye tekabül eder % 100,00 1 m³/sn'ye tekabül eder

Bilgi

Menü seçeneği	Parametre
Cihaz adı	VEGABAR 81
Cihaz modeli	Donanım ve yazılım versiyonu
Fabrika kalibrasyon tarihi	Tarih
Sensör özellikleri	Projeye özel özellikler

8 Tanı, Ürün Yönetimi ve Servis

8.1 Bakım

Bakım

Amaca uygun kullanıldığı takdirde normal kullanımda herhangi özel bir bakım yapılmasına gerek yoktur.

Bazı uygulamalarda zarda biriken dolum malzemesi ölçüm sonucunu etkileyebilir. Bu nedenle çok madde birikmemesi ve özellikle katılma durumlarının önlenmesi için her sensörün ve uygulamanın ihtiyacına uygun önlemler alın.

Tekrarlı test

Olası tehlikeli hataları bulabilmek için belirli aralıklarla cihazın emniyet işlevselliliği tekrarlama testleri yapılarak kontrol edilmelidir.



Fonksiyon testi sırasında güvenlik fonksiyonu emniyete alınmadan gözlenir. Fonksiyon testinin, sonradan anahtarlanan cihazlar üzerinde etkili olmasına dikkat edin.

Yapılan testlerden biri olumsuz çıkarsa, tüm ölçüm sistemi kullanım dışı konuma getirilerek, proses, başka önlemler alınarak güvenli bir durumda tutulmalıdır.

Tekrarlı test için ayrıntılı bilgileri Safety Manual (SIL) el kılavuzundan bulun.

8.2 Arızaların giderilmesi

Arıza olduğunda yapılacaklar

Herhangi bir arızanın giderilmesi için gerekli önlemleri almak teknisyenin görevidir.

Arızaların giderilmesi

Alınacak ilk önlemler şunlardır:

- Değerlendirme ve hata bildirimleri
- Çıkış sinyalinin kontrolü
- Ölçüm hataları ile başa çıkma

Diğer kapsamlı tanı olanaklarını size kumanda uygulaması olan bir akıllı telefon veya bir tablet, PACTware yazılımına ve gereken DTM'ye sahip bir bilgisayar veya notebook sunar. Birçok durumda arıza nedeni bu yolla tespit edilerek çözülür.

Arızayı giderdikten sonra yapılması gerekenler

Arıza nedeni ve alınan önlemlere bağlı olarak "Çalıştırma" bölümünde tanımlanan işlem adımlarını en baştan başlayarak tekrarlayın ve akla yatkınlığını ve bütünlüğünü kontrol edin.

24 Saat Hizmet-Çağrı Merkezi

Bu önlemler yine de herhangi bir sonuç vermedikleri takdirde acil durumlar için **+49 1805 858550** numaralı telefondan VEGA Çağrı Merkezimizi arayabilirsiniz.

Çağrı merkezimiz size normal çalışma saatleri dışında da haftada 7 gün aralıksız hizmet vermektedir.

Bu hizmeti dünya çapında sunduğumuz için destek İngilizce olarak verilmektedir. Hizmet ücretsizdir, sadece normal telefon maliyeti doğmaktadır.

8.3 Elektronik modülü değiştirin

Bir ariza olduğunda elektronik modül kullanıcı tarafından değiştirilebilir.



SIL yeterliği alan cihazlar sadece SIL yeterliği olan uygun elektronik modüllerle kullanılabilir.



Ex uygulamalarda sadece uygun Ex ruhsatı olan bir cihaz ve elektronik modüller kullanılabilir.



Yedek elektronik modülü sizin yetkili temsilcinizden sipariş edin. Elektronik modüller her sensöre uygundur.

Uygulama ile ilgili tüm ayarlar yeniden belirlenmelidir. Bu nedenle, elektronik değiştirileceğinde yeniden devreye alım yapın.

Elektronik module ilişkin detayları " *VEGABAR 80 Serisi kullanım kılavuzu elektronik modül*" de bulabilirsiniz.

Yeniden devreye alındıktan veya parametreleme verilerinin iletiminden sonra parametrelerin doğruluğuna bakmanız gereklidir. Bunlar da doğruya cihaz yeniden kullanıma hazırlır.

8.4 IP68 (25 bar) modelinin proses modüllerinin değiştirilmesi

IP68 (25 bar) modelinde, kullanıcı proses modüllerini değiştirebilir.

Bağlantı kablosu ve dış gövde tekrar kullanılabilir.

Gerekli aletler:

- Allen anahtarı, 2 ebadında



Dikkat:

Değiştirme işlemi yalnızca elektrik akımının kapalı olduğu durumda yapılmalıdır.



Ex uygulamalarda sadece uygun Ex ruhsatı olan parçalar kullanılabilir.

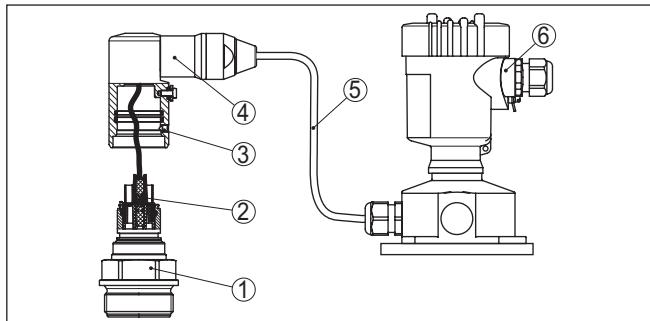


Dikkat:

Yenileyiyle değiştireceğinizde modüllerin iç kısmını kir ve nemden koruyun.

Değiştirme işleminde şu şekilde hareket edin:

1. Tespit vidasını allen anahtarı ile söküñüz.
2. Kablo modülünü dikkatlice roses modülünden çıkarınız.



Res. 23: IP 68 modelinde (25 bar) ve yan taraftan kablo çıkışında, dış gövde VEGABAR 81

- 1 Proses modülleri
- 2 Konnektör
- 3 Sabileme vidası
- 4 Kablo modülü
- 5 Bağlantı kablosu
- 6 Dış gövde

3. Bağlantı fişini çıkarınız
4. Yeni proses modülünü ölçüm noktasına monte ediniz.
5. Bağlantı fişini yeniden takınız.
6. Kablo modülünü proses modülüne geçiriniz ve istediğiniz pozisyon'a döndürünüz.
7. Tespit vidasını allen anahtarları ile sıkılıyınız.

Değiştirme işlemi böylece tamamlanmış olur.

8.5 Onarım durumunda izlenecek prosedür

Internet sayfamızdan onarım durumunda nasıl bir prosedür izlemeniz gerekiği hakkındaki ayrıntılı bilgileri bulabilirsiniz.

Onarımı hızlı ve açık soru bırakmadan yerine getirebilmemiz için cihazının verilerini kullanarak orada cihaz geri gönderim formu oluşturun.

Bunun için şunlara ihtiyacınız var:

- Cihazın seri numarası
- Problem hakkında kısa açıklama
- Ürün ortamı hakkında bilgiler

Oluşturulan cihaz geri gönderim formunun çıktısını alın.

Cihazı temizleyin ve kırılmasına karşı korunaklı şekilde ambalajlayın.

Yazdırılan cihaz iade formu ve varsa güvenlik pusulası cihazla birlikte gönderilmelidir.

Oluşturulan cihaz iade formunun üzerinde iade edeceğiniz yerin adresi vardır.

9 Sökme

9.1 Sökme prosedürü

Cihazı sökmek için "Montaj" ve "Güç kaynağına bağlanması" bölümlerinde anlatılan adımları tersten başlayarak takip ediniz.

İkaz:



Sökme işlemi sırasında tanklar ve boru hatlarındaki proses koşullarını dikkate alınır. Yüksek basınçlar veya sıcaklıklar, agresif ve toksik malzemeler nedeniyle yaranan tehlikesi söz konusu olabilir. Bu tehlikelerden gerekli önlemleri alarak kaçınınız.

9.2 Bertaraf etmek



Cihazı bu alanda uzman bir geri dönüşüm işletmesine götürün, bu iş için genel atık tesislerini kullanmayın.

Eğer cihazdan çıkarılması mümkün olan piller varsa, önce cihazdan mevcut bu pilleri çıkarın ve pilleri ayrıca bertaraf edin.

Bertaraf edeceğiniz eski cihazda kişisel bilgilerin kayıtlı olması halinde, cihazı bertaraf etmeden önce bunları siliniz.

Eski cihazı usulüne uygun şekilde bertaraf edemeyecekseniz geri iade ve bertaraf konusunda bize başvurabilirsiniz.

10 Ek

10.1 Teknik özellikler

İzin verilmiş cihazlara ilişkin not

Ex onay vb. gibi izinleri verilmiş cihazlar için teslimat kapsamında söz konusu emniyet talimatlarında bulunan teknik veriler geçerlidir. Proses koşulları veya güç kaynağı gibi konularda veriler burada verilen bilgilerden farklı olabilir.

Tüm ruhsat belgeleri internet sayfamızdan indirilebilmektedir.

Malzemeler ve ağırlıklar

Ortamla temas eden malzemeler

Proses bağlantısı	316L
Zar	316L, Alloy C276 (2.4819), Alloy C22 (2.4602), Alloy 400 (2.4360), Tantalum, Titanyum, 316L ECTFE kaplama, 1.4435 altın kaplama (25 µm)

Proses bağlantısı için conta (teslimat kapsamındadır)

- Dişli G $\frac{1}{2}$ (EN 837), G $\frac{1}{2}$ (DIN 3852-A) Klingsersil C-4400

Gıda maddeleri için olan malzemeler

Yüzey kalitesi hijyenik proses bağlantıları, $R_a < 0,8 \mu\text{m}$ tip.

Conta, 3A izini 316L duvara montaj plakasının altındadır	EPDM
--	------

Malzemeler, ortamda ıslanmamış

Gövde

- Plastik gövde	Plastik PBT (Poliester)
- Alüminyum pres döküm gövdesi	Alüminyum pres döküm AlSi10Mg, toz kaplama (Temeli: poliester)
- Paslanmaz çelik gövde	316L
- Kablo bağlantı elemanı	PA, paslanmaz çelik, pirinç
- Conta dişli boru bağlantısı	NBR
- Tipa dişli kablo bağlantısı	PA
- Gövde ve gövde kapağı arasında conta	Silikon SI 850 R, NBR silikonsuz
- Gövde kapağında izleme penceresi	Polikarbonat, UL746-C listelenmiş (Ex d modelinde: cam)
- Topraklama terminalleri	316L

Diş gövde

- Gövde	PBT plastik (poliester), 316L
- Soket, duvar montajı plakası	PBT plastik (poliester), 316L
- Soket ve duvara montaj plakası arasında conta	EPDM (sıkıca bağlanmış)

Gövde kapağı izleme penceresi	Polikarbonat (UL746-C listelenmiş), cam ⁶⁾
-------------------------------	---

⁶⁾ Alüminyum ve paslanmaz çelikten (hassas döküm) gövdelerde cam

Conta - Gövde kapağı	Silikon SI 850 R, NBR silikonsuz
Topraklama terminalleri	316Ti/316L
Anabirim cihazının bağlantı kablosu	PE, PUR
Ağırlıklar	
Toplam ağırlık VEGABAR 81	yakl. 0,8 ... 8 kg (1.764 ... 17.64 lbs), proses bağlantısı ve gövdeye bağlı olarak

Sıkma torkları

Dışı proses bağlantısı için Maks. sıkıştırma torku 40 Nm (29.50 lbf ft)

NPT kablo vidaları ve Conduit-Borular için maks. sıkma torku

- Plastik gövde 10 Nm (7.376 lbf ft)
- Alüminyum gövde/Paslanmaz çelik 50 Nm (36.88 lbf ft)

gövde

Giriş büyüğü - Piezodirençli ölçüm hücresi / DMS ölçüm hüresi

Burada verilen değerler genel bilgi verme amaçlıdır ve ölçüm hücresine ilişkindir. Proses bağlantısının malzemesi, yapı şekli ve basınç türü nedeniyle kısıtlamaların olması mümkündür. Model etiketlerindeki veriler geçerlidir.⁷⁾

bar/kPa cinsinden nominal ölçüm aralıkları ve aşırı yük taşıyabilme kapasitesi

Nominal ölçüm aralığı	Kaldırabileceği yük	
	Maksimum basınç	Minimum basınç
Aşırı basınç		
0 ... +0,4 bar/0 ... +40 kPa	+1,2 bar/+120 kPa	-1 bar/-100 kPa
0 ... +1 bar/0 ... +100 kPa	+3 bar/+300 kPa	-1 bar/-100 kPa
0 ... +2,5 bar/0 ... +250 kPa	+7,5 bar/+750 kPa	-1 bar/-100 kPa
0 ... +5 bar/0 ... +250 kPa	+15 bar/+1500 kPa	-1 bar/-100 kPa
0 ... +10 bar/0 ... +1000 kPa	+30 bar/+3000 kPa	-1 bar/-100 kPa
0 ... +16 bar/0 ... +1600 kPa	+48 bar/+5000 kPa	-1 bar/-100 kPa
0 ... +25 bar/0 ... +2500 kPa	+75 bar/+7500 kPa	-1 bar/-100 kPa
0 ... +40 bar/0 ... +4000 kPa	+120 bar/+12 MPa	-1 bar/-100 kPa
0 ... +60 bar/0 ... +6000 kPa	+180 bar/+18 MPa	-1 bar/-100 kPa
0 ... +100 bar/0 ... +10 MPa	+200 bar/+20 MPa	-1 bar/-100 kPa
0 ... +160 bar/0 ... +10 MPa	+320 bar/+20 MPa	-1 bar/-100 kPa
0 ... +250 bar/0 ... +25 MPa	+500 bar/+20 MPa	-1 bar/-100 kPa
0 ... +400 bar/0 ... +40 MPa	+800 bar/+80 MPa	-1 bar/-100 kPa
0 ... +600 bar/0 ... +60 MPa	+1200 bar/+120 MPa	-1 bar/-100 kPa
0 ... +1000 bar/0 ... +100 MPa	+1500 bar/+150 MPa	-1 bar/-100 kPa
-1 ... 0 bar/-100 ... 0 kPa	+3 bar/+300 kPa	-1 bar/-100 kPa

⁷⁾ Aşırı yük taşıma kapasitesine ait bilgiler referans sıcaklığında geçerlidir.

Nominal ölçüm aralığı	Kaldırabileceğim yük	
	Maksimum basınç	Minimum basınç
-1 ... +1,5 bar/-100 ... +150 kPa	+7,5 bar/+750 kPa	-1 bar/-100 kPa
-1 ... +5 bar/-100 ... +500 kPa	+15 bar/+1500 kPa	-1 bar/-100 kPa
-1 ... +10 bar/-100 ... +1000 kPa	+30 bar/+3000 kPa	-1 bar/-100 kPa
-1 ... +25 bar/-100 ... +2500 kPa	+75 bar/+7500 kPa	-1 bar/-100 kPa
-1 ... +40 bar/-100 ... +4000 kPa	+120 bar/+12 MPa	-1 bar/-100 kPa
-0,2 ... +0,2 bar/-20 ... +20 kPa	+1,2 bar/+120 kPa	-1 bar/-100 kPa
-0,5 ... +0,5 bar/-50 ... +50 kPa	+3 bar/+300 kPa	-1 bar/-100 kPa
Mutlak basınç		
0 ... 1 bar/0 ... 100 kPa	3 bar/300 kPa	0 bar abs.
0 ... 2,5 bar/0 ... 250 kPa	7,5 bar/750 kPa	0 bar abs.
0 ... 5 bar/0 ... 500 kPa	15 bar/1500 kPa	0 bar abs.
0 ... 10 bar/0 ... 1000 kPa	30 bar/3000 kPa	0 bar abs.
0 ... 16 bar/0 ... 1600 kPa	50 bar/5000 kPa	0 bar abs.
0 ... 25 bar/0 ... 2500 kPa	75 bar/+7500 kPa	0 bar abs.
0 ... 40 bar/0 ... 4000 kPa	120 bar/+12 MPa	0 bar abs.

Ayar aralıkları

Veriler nominal ölçüm aralığından elde edilmektedir. -1 bar'dan düşük basınç değerleri belirlenememektedir.

Dolum seviyesi (Min./Maks ayar)

- Yüzde değer -10 ... 110 %
- Basınç değeri -120 ... 120 %

Debi (Min./Maks. ayar)

- Yüzde değer 0 veya %100 değiştirilemez
- Basınç değeri -120 ... 120 %

Diferansiyel basıncı (başlangıç/bitirme ayarı)

- Zero -95 ... +95 %
- Span -120 ... +120 %

Yoğunluk (Min./Maks. ayar)

- Yüzde değer -10 ... 100 %
- Yoğunluk değeri kg/dm³ cinsinden ölçüm aralıklarına tekabül ederek

Ayrılma katmanı (Min./Maks. ayar)

- Yüzde değer -10 ... 100 %
- Yükseklik değeri metre cinsinden ölçüm aralıklarına tekabül ederek

İzin verilen maksimum turn down

Sınırsız (tavsiye edilen 20 : 1)

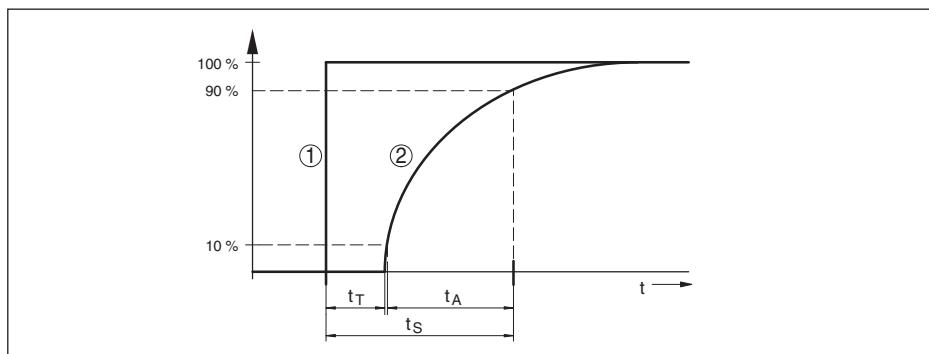
SIL uygulamalarında maks. izin verilen

10 : 1

Turn Down

Dinamik Davranış - Çıkış

Ortama ve sıcaklığığa bağlı olarak dinamik karakteristik büyülükler



Res. 24: Proses büyülüğünde çok büyük değişiklik. t_f :

1 Proses büyülüği

2 Çıkış sinyali

	VEGABAR 81	VEGABAR 81, IP68 (25 bar), bağlantı kablosu > 25 m (82.01 ft)
Ölüm zamanı	≤ 25 ms	≤ 50 ms
Kalkış zamanı (10 ... 90 %)	≤ 55 ms	≤ 150 ms
Sıçrama cevap süresi (t_f : 0 s, 10 ... 90 %)	≤ 80 ms	≤ 200 ms

Buna bir de diyafram contalı sistemin reaksiyon süresi de eklenir. Bu, kompakt diyaframlı contalarada < 1 sn değerlerinden, kapiler sistemlerde birkaç saniyeye kadardır.

Flanş diyaframlı contası DN 80, dolgu silikon yağ KN 2.2, kapiler uzunluğu 10 m, ölçüm aralığı 1 bar

Proses sıcaklığı	Reaksiyon süresi
+40 °C (+104 °F)	yaklaşık 1,5 sn
+20 °C (+58 °F)	yaklaşık 3 sn
-20 °C (-4 °F)	yaklaşık 11 sn

Sönümleme (Giriş büyülüğünün % 63'ü) 0 ... 999 s, menü seçenekleri üzerinden "sönümleme" ayarlanabilir

DIN EN 60770-1'e göre referans koşulları ve etki büyülükleri

DIN EN 61298-1 uyarınca referans koşulları

- Sıcaklık +18 ... +30 °C (+64 ... +86 °F)
- Bağıl hava nemi 45 ... 75 %
- Hava basıncı 860 ... 1060 mbar/86 ... 106 kPa (12.5 ... 15.4 psi)
- Eğim belirleme IEC 61298-2 uyarınca sınır noktası ayarı
- Eğim karakteristiği Lineer
- Referans montaj konumu dik konumda, ölçüm zarı aşağıya büküyor
- Montaj konumunun etkisi Diyafram contalı modele bağlı olarak

EN 61326-1 kapsamında şiddetli, yüksek $< \pm 150 \mu\text{A}$ frekanslı elektromanyetik alanlar sonucu çıkış akımında sapma

Ölçüm sapması (IEC 60770-1'e göre)

Turn down (TD) nominal ölçüm aralığı ile ayarlanmış ölçüm diliminin arasındaki ilişkidir.

Kesinlik sınıfı	TD 1 : 1'den 5 : 1'e kadar lineer olma-ma, histerez ve tekrarlanamamazlık	TD >5 : 1 olması halinde lineer olma-ma, histerez ve tekrarlanamamazlık
%0,2	$< \% 0,2$	$< \% 0,04 \times TD$

Ortam ısısının etkisi

Termik değişiklik - Sıfır sinyali ve çıkış aralığı

Turn down (TD) nominal ölçüm aralığı ile ayarlanmış ölçüm diliminin arasındaki ilişkidir.

Ortalama sıcaklık katsayısı	10 ... +70 °C (+50 ... +158 °F) dengelenmiş sıcaklık aralığında	Dengelenmiş sıcaklık aralığının dışında
Turn down 1 : 1	% 0,05/10 K	tip. $< \% 0,05/10 K$
Turn down 1:1 ila 5:1	% 0,1/10 K	-
Turn down 10 : 1'e kadar	% 0,15/10 K	-

Uzun süreli duraylık (DIN 16086 gereğince)

Referans alınan koşullarda **dijital** sinyal çıkış (HART, Profibus PA gibi) ve **analog** 4 - 20 mA'lık akım çıkışı için geçerlidir. Bunlar, belirlenen ölçüm diliminden çıkarılan verilerdir. Turn down (TD), nominal aralık/belirlenen ölçüm dilimi davranışıdır.

Sıfır sinyali ve çıkış aralığı, uzun süreli $< (% 0,1 \times TD) / \text{Yıl}$
duyarlılık⁸⁾

Proses koşulları

Proses sıcaklığı

Tablo $p_{abs} \geq 1 \text{ bar}/14.5 \text{ psi}$ için proses sıcaklığını göstermektedir. $p_{abs} < 1 \text{ bar}/14.5 \text{ psi}$ için proses sıcaklığı için bkz."Vakum uygulamalarında diyafram contası".

Diyafram contası sıvısı	Model	$p_{abs} \geq 1 \text{ bar}/14.5 \text{ psi}$
Silikon yağı VE 2, KN 2	Standart	-40 ... +150 °C (-40 ... +302 °F)
	soğutkan öge ile	-40 ... +250 °C (-40 ... +482 °F)
	Kapilar ile	
KN 17 silikon yağı	soğutkan öge ile	-90 ... +200 °C (-130 ... +392 °F)
	Kapilar ile	
Yüksek ısı yağı VE 32, KN 32	soğutkan öge ile	-10 ... +320 °C (+14 ... +752 °F)
	Kapilar ile	10 saatte kadar: $-10 \dots +400 \text{ }^{\circ}\text{C} (+14 \dots +608 \text{ }^{\circ}\text{F})$

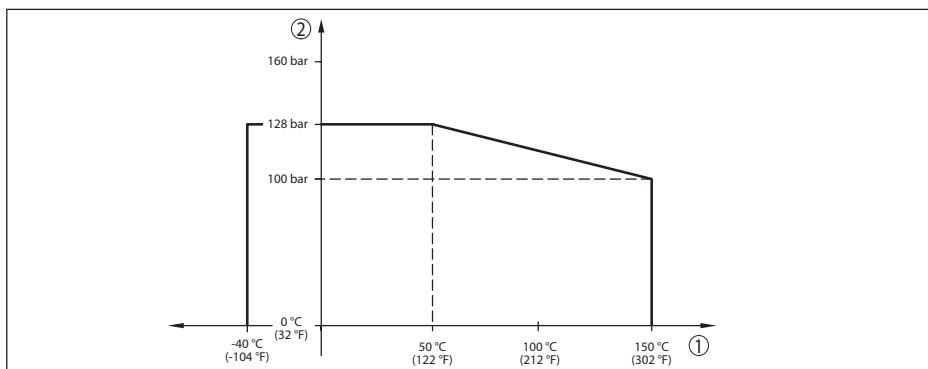
⁸⁾ Kullanılan diyafram contasına bağlı olarak daha yüksek değerler de ortaya çıkabilir.

Diyafram contası sıvısı	Model	$p_{abs} \geq 1 \text{ bar}/14.5 \text{ psi}$
Halokarbon yağı KN 21	Standart	-40 ... +150 °C (-40 ... +302 °F)
	Oksijenli uygulamalar için	-40 ... +60 °C (-40 ... +140 °F)
Silikonsuz sıvı KN 70 ⁹⁾		-40 ... +70 °C (-40 ... +158 °F)
Tibbi beyaz yağı (FDA) VE 92, KN 92	Standart	-10 ... +150 °C (+14 ... +302 °F)
	soğutkan öğe ile	-10 ... +250 °C (+14 ... +482 °F)
Neobee KN 59		-20 ... +150 °C (+14 ... +302 °F)

Proses basıncı

Onaylı proses basıncı, model etiketi üzerindeki "process pressure" bilgisine bakınız.

Alaşım 400 (2.4360)'de PN 160 bağlantıları için onaylı proses basıncı, sıcaklık nedeniyle oluşan kayba bakınız:



Res. 25: Sıcaklıkla oluşan değer kaybı VEGABAR 81, alaşım 400 (2.4360) proses bağlantıları

- 1 Proses sıcaklığı
- 2 Proses basıncı

Mekanik stres¹⁰⁾

Titreşim mukavemeti

- Standart modeller EN 60068-2-6'ya göre 5 ... 200 Hz'te 1'den 4 g'a kadar (rezonansta titreşim)
- Soğutkan öğe ve metal gövde EN 60068-2-6 uyarınca 5...200 Hz'de 0,5 g (Rezonansta titreşim)

Darbe mukavemeti

- Standart modeller 50 g, 2,3 msn EN 60068-2-27'ye göre (Mekanik darbe)
- Paslanmaz çelikten iki hücreli gövdeli 2 g, 2,3 msn EN 60068-2-27'ye göre (Mekanik darbe) model

⁹⁾ vakum yok

¹⁰⁾ Cihaz modeline bağlı olarak.

Çevre koşulları

Model	Ortam sıcaklığı	Depolama ve transport ısısı
Standart model	-40 ... +80 °C (-40 ... +176 °F)	-60 ... +80 °C (-76 ... +176 °F)
IP66/IP68 modeli, (1 bar)	-20 ... +80 °C (-4 ... +176 °F)	-20 ... +80 °C (-4 ... +176 °F)
IP68 modeli (25 bar), bağlantı kablo-su PUR	-20 ... +80 °C (-4 ... +176 °F)	-20 ... +80 °C (-4 ... +176 °F)
IP68 modeli (25 bar), bağlantı kablo-su PE	-20 ... +60 °C (-4 ... +140 °F)	-20 ... +60 °C (-4 ... +140 °F)

Elektromekanik bilgiler - Model IP66/IP67 ve IP66/IP68 (0,2 bar) ¹¹⁾

Kablo girişi seçenekleri

- Kablo girişi M20 x 1,5; ½ NPT
- Kablo bağlantı elemanı M20 x 1.5; ½ NPT (Kablo çapı için aşağıdaki tabloya bakınız.)
- Kör tapa M20 x 1,5; ½ NPT
- Sızdırmaz kapak ½ NPT

Ham madde Dışlı kablo bağlantısı / conta kullanımı	Kablo çapı		
	5 ... 9 mm	6 ... 12 mm	7 ... 12 mm
PA/NBR	√	√	–
Pirinç, nikellenmiş/NBR	√	√	–
Paslanmaz çelik / NBR	–	–	√

Tel kesidi (yay baskılı klemensler)

- Kalın tel, bükülü tel 0,2 ... 2,5 mm² (AWG 24 ... 14)
- Tel ucu kılıflı tel demeti 0,2 ... 1,5 mm² (AWG 24 ... 16)

Elektromekanik veriler - Model IP68 (25 bar)

Bağlantı kablosu Ölçüm değeri algılayıcı - harici gövde, mekanik veriler

- Yapısı Teller, çekme gerilimini azaltma, basınç eşitleme kapileri, blendaj örgü, metal folyo, kılıf ¹²⁾
- Standart uzunluk 5 m (16.40 ft)
- Maks. uzunluk 180 m (590.5 ft)
- 25 °C/77 °F'de min. büükülme yarıçapı 25 mm (0.985 in)
- Çap yakl. 8 mm (0.315 in)
- Malzeme PE, PUR
- Renk Siyah, mavi

Bağlantı kablosu Ölçüm değeri algılayıcı - harici gövde, elektrik verileri

- Tel kesidi 0,5 mm² (AWG 20)
- Tel direnci 0,037 Ω/m (0.012 Ω/ft)

¹¹⁾ Sadece mutlak basınçta IP66/IP68 (0,2 bar).¹²⁾ Ex d modelinde basınç eşitleme kapileri bulunmaz.

Anabirim cihazının arayüzü

Veri iletimi	dijital (I^2C veri yolu)
Arabirim-anabirim bağlantı kablosu, mekanik verileri	
- Yapısı	Teller, çekme gerilimini azaltma, blendaj örgü, metal folyo, kılıf
- Standart uzunluk	5 m (16.40 ft)
- Maks. uzunluk	70 m (229.7 ft)
- Asgari bükülme yarıçapı (25 °C/77 °F'de)	25 mm (0.985 in)
- Çap	yaklaşık 8 mm (0.315 in), yaklaşık 6 mm (0.236 in)
- Malzeme	PE, PUR
- Renk	Siyah, mavi
Arabirim-anabirim bağlantı kablosu, elektrik verileri	
- Tel kesidi	0,34 mm ² (AWG 22)
- Tel direnci	< 0,05 Ω/m (0.015 Ω/ft)

Gerilim beslemesi anabirim üzerinden tüm sistem için

Çalışma gerilimi

- $U_B \text{ min}$	12 V DC
- Aydınlatması açık $U_B \text{ min}$	16 V DC
- $U_B \text{ max}$	Anabirim cihazının sinyal çıkışına ve modeline bağlı olarak

Gerilim bağlantıları ve cihazda elektrik ayırma önlemleri

Elektronik	Potansiyal bağlantı yapılmamış
Galvanik ayırma	
- Elektronik ve metal cihaz parçaları arasında	Referans gerilimi 500 V AC
İletken bağlantı	Topraklama klemensi ve metalik proses bağlantılarında

Elektriğe karşı korunma önlemleri¹³⁾

Gövde malzemesi	Model	IEC 60529'ye göre koruma sınıfı	NEMA'ya göre koruma
Plastik	Tek hücre	IP66/IP67	Type 4X
Alüminyum	Tek hücre	IP66/IP67	Type 6P
		IP66/IP68 (0,2 bar) IP66/IP68 (1 bar)	
Paslanmaz çelik (elektrolizle parlatılmış)	Tek hücre	IP66/IP67 IP69K	Type 4X

¹³⁾ Koruma sınıfı IP66/IP68 (0,2 bar) yalnızca mutlak basınç ile birlikte, çünkü sensör tamamen su altında kaldığında hava dengelenmesi mümkün değildir

Gövde malzemesi	Model	IEC 60529'ye göre koruma sınıfı	NEMA'ya göre koruma
Paslanmaz çelik (hassas döküm)	Tek hücre	IP66/IP67	Type 4X
		IP66/IP68 (0,2 bar) IP66/IP68 (1 bar)	Type 6P
Paslanmaz çelik	Harici gövdeli modellerde ölçüm değeri algılayıcı	IP68 (25 bar)	-

Deniz seviyesinin üzerinde kullanım yüksekliği

- standart 2000 m (6562 ft)ye kadar
- Anabirim sensöründen önce bağlı olan 5000 m'ye (16404 ft) kadar
aşırı gerilim güvenlik cihazı

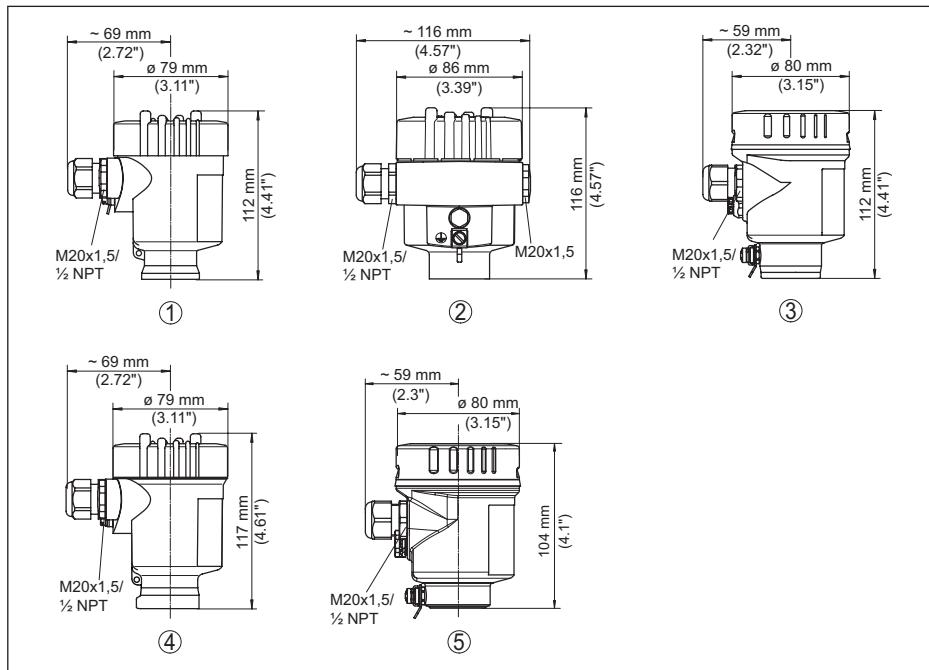
Kirlilik derecesi ¹⁴⁾ 4

Koruma sınıfı (IEC 61010-1) II

10.2 Ebatlar

Aşağıdaki ölçekli çizimler sadece olası modellerin bir kesitini göstermektedir. Ayrıntılı ölçekli çizimleri www.vega.com/downloads sayfasındaki "İndirilecek dosyalar" ve "Çizimler" linkinden indirebilirsiniz.

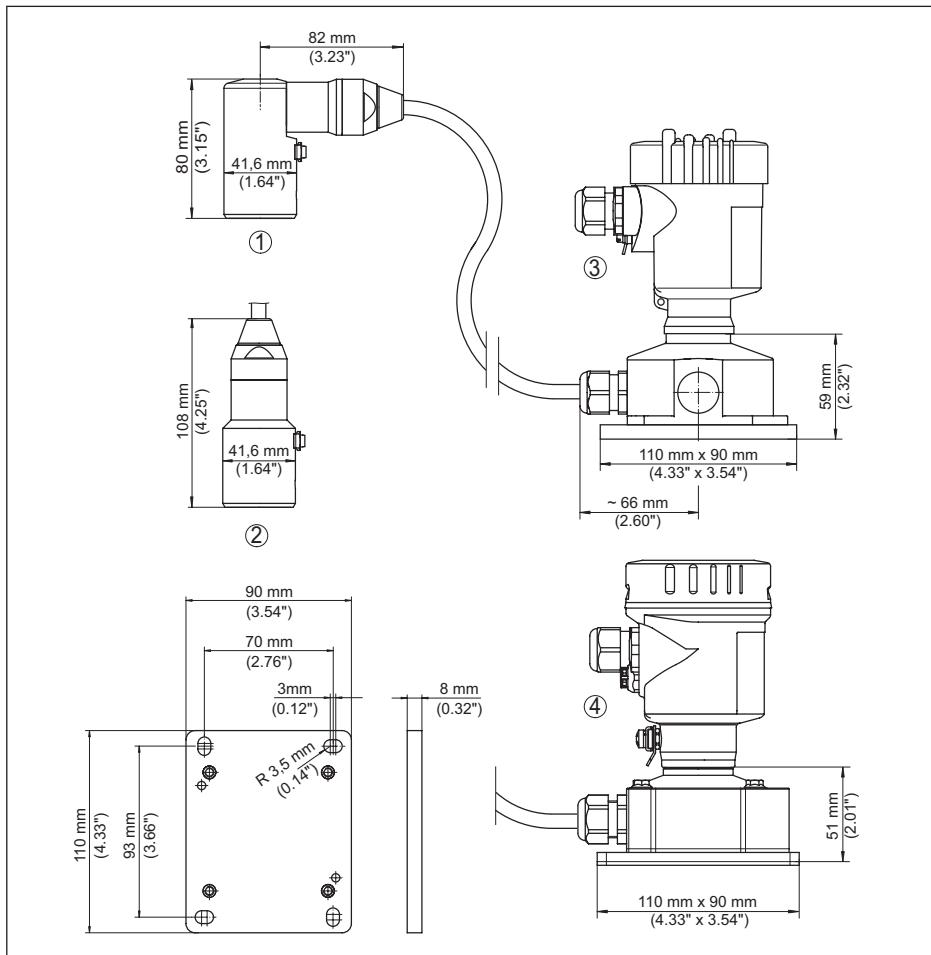
¹⁴⁾ Gövdenin koruma türü yerine getirilen kullanımda.

Gövde

Res. 26: Koruma sınıfı IP66/IP67 ve IP66/IP68 (0,2 bar) olan gövde modelleri; entegre gösterge ve ayar modülü gövde yüksekliğini 9 mm/0.35 in ya da 18 mm/0.71 in kadar artırır

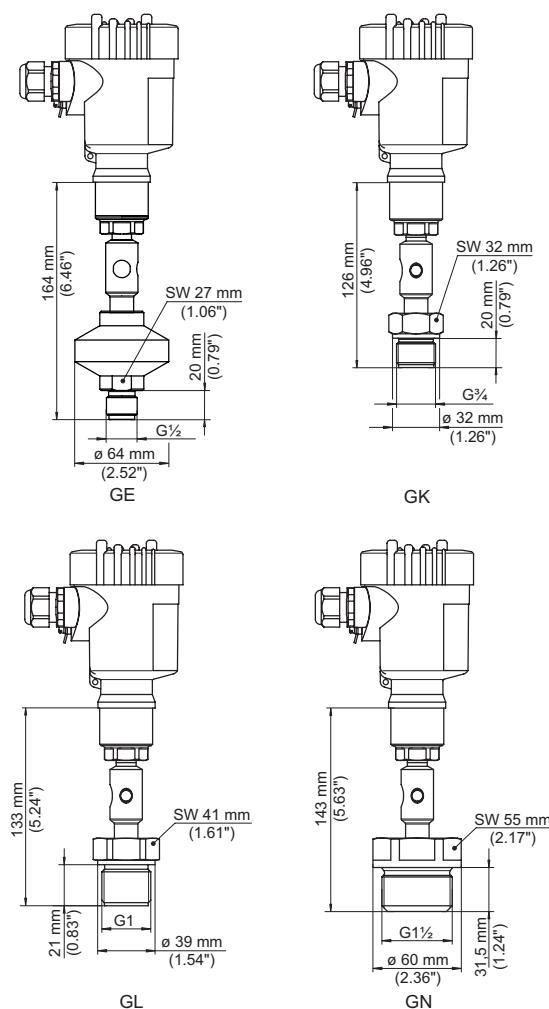
- 1 Plastik tek hücre (IP66/IP67)
- 2 Alüminyum - tek hücreli
- 3 Paslanmaz çelik tek hücre (elektrolizle parlatılmış)
- 4 Paslanmaz çelik tek hücre (ince döküm)
- 5 Paslanmaz çelik tek hücre (elektrolizle parlatılmış) IP69K

IP68 modelinde dış gövde



Res. 27: VEGABAR 81, dış gövdeli IP68 modeli

- 1 Yandan kablo çıkışı
- 2 Eksenel kablo çıkışı
- 3 Plastik tek hücre
- 4 Paslanmaz çelik tek hücre
- 5 Conta 2 mm (0.079 in), (yalnızca 3A onaylaması olduğunda)

VEGABAR 81, dişli bağlantısı

Res. 28. VEGABAR 81, dişli bağlantısı

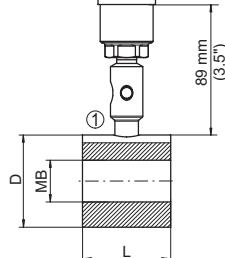
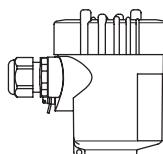
GE G $\frac{1}{2}$ A dış PN 160 (ISO 228-1); diyafram: iç tarafta; > 105 °C ısı adaptörü ile

GK G $\frac{3}{4}$ A dış PN 600 (DIN 3852-E); diyafram: gömme montaj

GL G $\frac{1}{2}$ A dış PN 600 (ISO 228-1); diyafram: gömme montaj

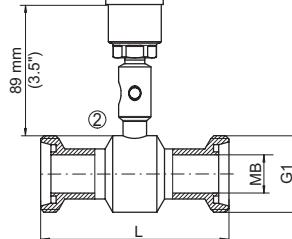
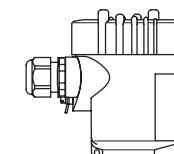
GN G $1\frac{1}{2}$ PN 600 (DIN 3852-A); diyafram gömme montaj

VEGABAR 81, boru tipi diyafram contası



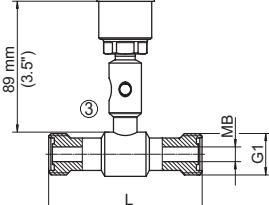
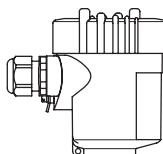
mm	DN	PN	D	Mb	L
H3	25	6...100	63	28.5	60
	40	6...100	85	43	60
	50	6...100	95	54.5	60

inch	DN	PN	D	Mb	L
	25	6...100	2.48"	1.12"	2.36"
	40	6...100	3.35"	1.69"	2.36"
	50	6...100	3.74"	2.15"	2.36"



mm	DN	PN	G1	L	Mb
H7	25	40	Rd52x1/6"	128	26
	32	40	Rd58x1/6"	140	32
	50	25	Rd78x1/6"	156	50

inch	DN	PN	G1	L	Mb
	25	40	Rd52x1/6"	5.04"	1.02"
	32	40	Rd58x1/6"	5.51"	1.26"
	50	25	Rd78x1/6"	6.14"	1.97"

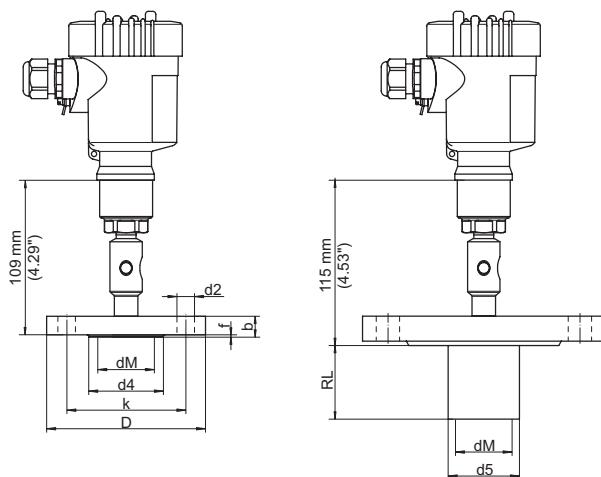


mm	DN	PN	G1	L	Mb
	20	40	RD44x1/6"	104	20

inch	DN	PN	G1	D	d
	20	40	RD44x1/6"	4.09"	0.79"

Res. 29: VEGABAR 81, boru tipi diyafram contası

- 1 Flanslar arasına montaj için boru tipi diyafram contası
- 2 DIN 11851 gereğince boru tipi diyafram contası
- 3 DIN 11864-1 gereğince boru tipi diyafram contası

VEGABAR 81, flanş bağlantısı, ebatlar mm cinsindendir

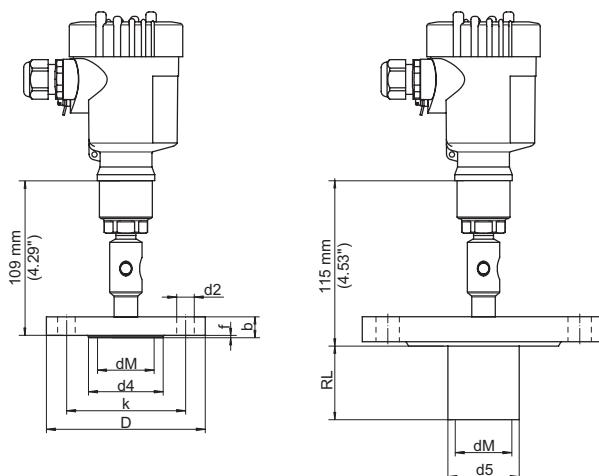
①	DN	PN	D	b	k	d_2	d_4	f	③	d_5	④
HU	20	40	105	18	75	4 x ø14	58	2	-	-	-
	25	40	115	18	85	4 x ø14	68	2	-	-	32
NE	32	40	140	18	100	4 x ø18	78	2	-	-	-
I2	40	40	170	26	125	4 x ø22	88	2	-	-	45
I5	50	40	165	20	125	4 x ø18	102	2	-	-	60
NC	50	40	165	20	125	4 x ø18	102	2	50	48,3	45
ID	80	40	200	24	160	8 x ø18	138	2	-	-	90
IE	80	40	200	24	160	8 x ø18	138	2	200	76	72

②	"	lbs	D	b	k	d_2	d_4	f	③	d_5	④
BW	1"	150	110	14,7	79,4	4 x ø16	51	2	-	-	-
CA	2"	150	150	19,5	120,7	4 x ø19	92	2	-	-	-
F3	2"	150	150	19,5	120,7	4 x ø20	92	2	50	48,3	47
CB	3"	150	190	24,3	152,4	4 x ø19	127	2	-	-	-

Res. 30: VEGABAR 81, flanş bağlantısı, ebatlar mm cinsindendir

- 1 DIN 2501 gereğince flanş bağlantısı
- 2 ASME B16.5 gereğince flanş bağlantısı
- 3 Siparişe özgün
- 4 Zarın çapı

VEGABAR 81, flanş bağlantısı, ebatlar inch cinsindendir

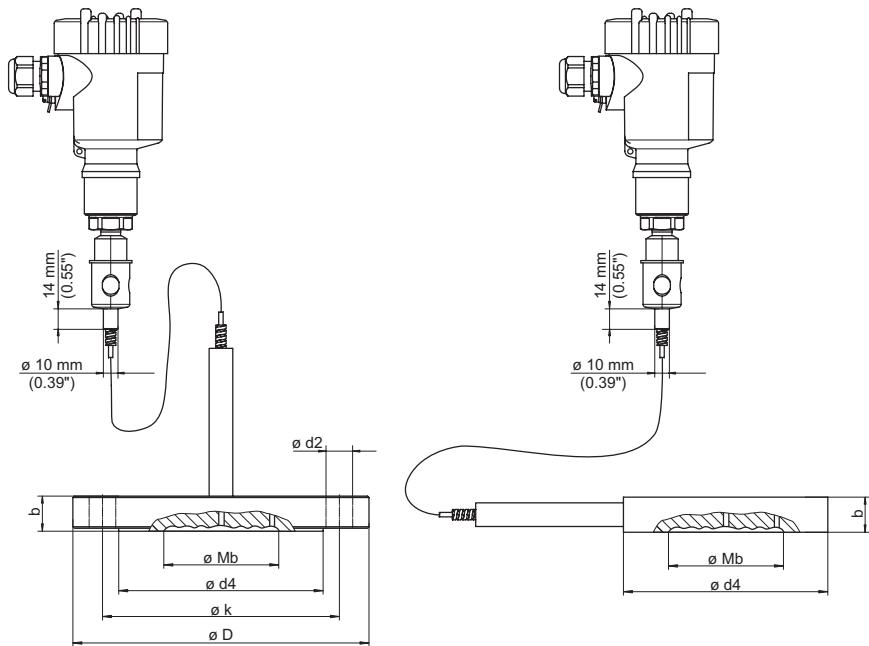


①	DN	PN	D	b	k	d2	d4	f	③	d5	④
HU	20	40	4.13"	0.71"	2.95"	4 x ø0.55"	2.28"	0.08"	-	-	-
	25	40	4.53"	0.71"	3.35"	4 x ø0.55"	2.68"	0.08"	-	-	1.26"
NE	32	40	5.51"	0.71"	3.94"	4 x ø0.71"	3.07"	0.08"	-	-	-
I2	40	40	6.69"	1.02"	4.92"	4 x ø0.87"	3.47"	0.08"	-	-	1.77"
I5	50	40	6.5"	0.79"	4.92"	4 x ø0.71"	4.02"	0.08"	-	-	2.36"
NC	50	40	6.5"	0.79"	4.92"	4 x ø0.71"	4.02"	0.08"	1.97"	1.9"	1.77"
ID	80	40	7.87"	0.95"	6.3"	8 x ø0.71"	5.43"	0.08"	-	-	3.54"
IE	80	40	7.87"	0.95"	6.3"	8 x ø0.71"	5.43"	0.08"	7.87"	2.99"	2.84"

②	"	lbs	D	b	k	d2	d4	f	③	d5	④
BW	1"	150	4.33"	0.58"	3.13"	4 x ø0.63"	2.01"	0.08"	-	-	-
CA	2"	150	5.91"	0.77"	4.75"	4 x ø0.75"	3.62"	0.08"	-	-	-
F3	2"	150	5.91"	0.77"	4.75"	4 x ø0.79"	3.62"	0.08"	2"	1.9"	1.85"
CB	3"	150	7.48"	0.96"	6"	4 x ø0.75"	5"	0.08"	-	-	-

Res. 31: VEGABAR 81, flanş bağlantısı, ebatlar inch cinsindendir

- 1 DIN 2501 gereğince flanş bağlantısı
- 2 ASME B16.5 gereğince flanş bağlantısı
- 3 Siparişe özgün
- 4 Zarın çapı

VEGABAR 81, flanş ve hücre diyafram contası kapilerli

mm	DN	PN	D	b	d4	k	d2	Mb
	25	40	115	18	68	85	14	32
	40	40	150	18	88	110	18	45
	50	40	165	20	102	125	18	59
	80	40	200	20	138	160	18	89

mm	DN	PN	b	d4	Mb
	25	16...100	18	68	32
	40	16...100	18	88	45
	50	16...100	20	102	59
	80	16...100	20	138	89

inch	DN	PN	D	b	d4	k	d2	Mb
	25	40	4.53"	0.71"	2.68"	3.35"	0.55"	1.26"
	40	40	5.91"	0.71"	3.47"	4.33"	0.71"	1.77"
	50	40	6.5"	0.79"	4.02"	4.92"	0.71"	2.32"
	80	40	7.87"	0.79"	5.43"	6.3"	0.71"	3.5"

inch	DN	PN	b	d4	Mb
	25	16...100	0.71"	2.68"	1.26"
	40	16...100	0.71"	3.47"	1.77"
	50	16...100	0.79"	4.02"	2.32"
	80	16...100	0.79"	5.43"	3.5"

Res. 32: VEGABAR 81, flanş ve hücre diyafram contası kapilerli

- 1 Flanş diyafram contası kapilerli
- 2 Hücre diyafram contası kapiler boru

10.3 Sınai mülkiyet hakları

VEGA product lines are global protected by industrial property rights. Further information see www.vega.com.

VEGA Produktfamilien sind weltweit geschützt durch gewerbliche Schutzrechte.

Nähere Informationen unter www.vega.com.

Les lignes de produits VEGA sont globalement protégées par des droits de propriété intellectuelle. Pour plus d'informations, on pourra se référer au site www.vega.com.

VEGA lineas de productos están protegidas por los derechos en el campo de la propiedad industrial. Para mayor información revise la pagina web www.vega.com.

Линии продукции фирмы ВЕГА защищаются по всему миру правами на интеллектуальную собственность. Дальнейшую информацию смотрите на сайте www.vega.com.

VEGA系列产品在全球享有知识产权保护。

进一步信息请参见网站< www.vega.com。

10.4 Marka

Tüm kullanılan markaların yanı sıra şirket ve firma isimleri de mal sahipleri/eser sahiplerine aittir.

INDEX**A**

AI FB1 Function Block 42
Akım çıkışı 45
Arızaların giderilmesi 49

B

Bağlantı

- adımları 25
- teknigi 25

Bakım 49

Basıncın eşitlenmesi 16
- Ex d 15

- Second Line of Defense 15

Basınç dengeleme
- Standart 15

C

Channel 42

D

Dinamik basınçlı akım ögesi karakteristik değerleri 45

Dokümantasyon 7

E

Elektrik bağlantısı 24

G

Gaz geçirmez dar geçit (Second Line of Defense) 15

Gösterge ayarı 44

I

İbre 44

K

Konum düzeltme 34

L

Lineerizasyon 42

M

Model etiketi 7

O

Oksijenli uygulamalar 14

Onarım 51

Ölçüm düzeni

- Ayırma katmanı ölçümü 19
- Fark basıncı ölçümü 18

- Seviye ölçümü 17, 21

- Yoğunluk ölçümü 20

Ölçüm sistemi 9

P

Parametrelemeye örnek 35

PIN 31

Q

QR kodu 7

S

Safety Integrity Level (SIL)

- çalışma seyri 33

- Kullanının kilitlenmesi 43

Seri numarası 7

Servis - Çağrı Merkezi 49

Seviye ayarı 36, 37, 38, 39, 40

- Birim 34

- Seviye 41

Sızdırmazlık konsepti 9

Simülasyon 45

Baskı tarihi:

VEGA

Sensörlerin ve değerlendirme sistemlerinin teslimat kapsamı, uygulanması, kullanımı ve işletme talimatlarılarındaki bilgiler basımın yapıldığı zamandaki mevcut bilgilere uygundur.

Teknik değişiklikler yapma hakkı mahfuzdur

© VEGA Grieshaber KG, Schiltach/Germany 2023



48045-TR-230915

VEGA Grieshaber KG
Am Hohenstein 113
77761 Schiltach
Germany

Phone +49 7836 50-0
E-mail: info.de@vega.com
www.vega.com